



# WXE-WSM 50

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 1

## MOTORE AM6

POS.	N. FIGURA	ARTICOLO	DESCRIZIONE	Q.TA'	ENGLISH
1	15	EL1557107000	CARBURATORE PHBN 12-HS/R.3130	1	CARBURETOR
2	19	EL1903590900	CILINDRO D.40.3	1	BODY CYLINDER
3	62	EL6204120000	PISTONE D40.3	1	PISTON
4	77	EL7705240900	TESTA C/RESCHE	1	HEAD CYLINDER
5	82	EL8222541000	VOLANO DUCATI 431.10.13.00	1	CDI MAGNETO ASSY
6	99	EL0900330000	DESMODROMICO	1	SHIFT CAM
8	212	EL2107040900	COPERCHIO FRIZIONE COMPLETO	1	COVER CLUTCH SIDE
9	213	EL2107060000	COPERCHIO P.OLIO	1	COVER OIL PUMP
10	214	EL2109040000	COPERCHIO VOLANO	1	COVER FLYWHEEL SIDE
11	332	EL3300217800	FORCHETTA SELETTORE CON PERNI	1	FORK
12	333	EL3300060000	FORCHETTA COMANDO C/PERNO	1	FORK 1
13	334	EL3300070000	FORCHETTA COMANDO C/PERNO	1	FORK 2
14	335	EL3300080000	FORCHETTA COMANDO C/PERNO	1	FORK 3
15	381	EL3810441000	IMBIELLAGGIO	1	CRANKSHAFT ASSY
16	382	EL3820331000	BIELLA COMPL. PER IMBIELLAGGIO	1	CONNECTING ROD COMPLETE
17	435	EL4300320900	LEVA FRIZIONE COMPLETA	1	PUSH LEVER ASSY
18	471	EL4701067201	MOZZO MOLLA RICHIAMO LEVA M/M	1	SPRING TORSION HUB
19	606	EL6014980000	COLLETTORE D.20-STRADALE	1	MANIFOLD
20 <sup>2002</sup>	641	EL6401079201	POMPA OLIO DELLORTO MOD. PLBD38	1	OIL PUMP
20 <sup>2003</sup>	641	EL6401080000	POMPA OLIO MIKUNI	1	OIL PUMP
21	657	EL6501420000	PONTE REGISTRO FILO COM.P.OLIO	1	HOLDER
22	658	EL6501410000	PONTE CAVO FRIZIONE	1	HOLDER
23	681	EL7142080000	SERIE SEGMENTI D.40,3X1,2	1	PISTON RING SET
24	701	EL7037081000	COPPIA CARTER K/S - IMBOCCO D.55	1	CRANKCASE ASSY
25	820	EL8200926000	STATORE VOL. DUCATI 431.10.1200	1	BASE ASSY
26	826	EL8202976000	ROTORE VOL. DUCATI 431.10.1200	1	ROTOR
27	911	EL0103387000	ALBERO PRIMARIO	1	AXLE MAIN
28	912	EL0101167201	ALBERO M. MOTO MILLER L=117	1	KICK STARTER SHAFT FOR K6
29	914	EL0104347000	ALBERO SECONDARIO	1	AXLE DRIVE
30	915	EL0105110800	ALBERO SELETTORE C/PIASTRINA	1	SHIFT SHAFT
31	917	EL0109040900	CONTRALBERO	1	WEIGHT 1
32	2430	EL2401927201	GOMMINO COM. POMPA OLIO	1	RUBBER
33	2467	EL2402050000	MANICOTTO ENTRATA ACQUA	1	JT. HOSE 2



# WXE-WSM 50

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 1

## MOTORE AM6

POS.	N. FIGURA	ARTICOLO	DESCRIZIONE	Q.TA'	ENGLISH
34	2472	EL2402117201	INSERTO PER VALVOLA A LAMELLE	1	SPACER REED VALVE
35	2478	EL2401937201	GOMMINO PASSATUBI POMPA OLIO	1	RUBBER
36	2492	EL2470547201	TAPPO ALIMENTAZIONE OLIO	1	PLUG, OIL
37	2495	EL2403747201	TUBO USCITA OLIO L=320 NERO	1	HOSE, OIL 2
38	2496	EL2403517201	TUBO ENTRATA OLIO L=650 NERO	1	HOSE, OIL 1
39	2655	EL2606057201	PIASTRINA PASSATUBO SU COP.	1	CLAMP
40	2657	EL2601650000	PIASTRINA ANCORAGGIO MOLLE	1	HOLDER
41	3511	EL3501380900	SPINGIDISCO FRIZIONE	1	PLATE PRESSURE
42	3540	EL3501200000	DISCO FRIZ. CONDOTTO SP. 1,2	3	PLATE CLUTCH
43	3551	EL3503630000	DISCO FRIZIONE CONDUTTORE	4	PLATE FRICTION 2
44	4001	EL4015350900	COPPIA FRIZIONE Z=20/71 S/PAR.	1	DRIVEN GEAR ASSY
45	4017	EL4036020900	TAMBURINO FRIZIONE (ALLUMINIO)	1	BOSS CLUTCH
46	4022	EL4003617000	INGRANAGGIO 2A VEL. SU PRIMARIO	1	GEAR 2ND PINION (16T)
47	4023	EL4003627000	INGRANAGGIO 3A-4A VEL. SU PRIM.	1	GEAR 3RD-4TH PINION (19-22T)
48	4025	EL4003637000	INGRANAGGIO 5A VEL. SU PRIM.	1	GEAR 5TH PINION (24T)
49	4026	EL4003647000	INGRANAGGIO 6A VEL. SU PRIM.	1	GEAR 6TH PINION (25T)
50	4031	EL4003657201	INGR. 1A VEL. SU SECOND. Z=36	1	GEAR 1ST WHEEL (36T)
51	4032	EL4003667000	INGRANAGGIO 2A VEL. SU SECOND.	1	GEAR 2ND WHEEL (33T)
52	4033	EL4003677000	INGRANAGGIO 3A VEL. SU SECOND.	1	GEAR 3RD WHEEL (29T)
53	4034	EL4003687000	INGRANAGGIO 4A VEL. SU SECOND.	1	GEAR 4TH WHEEL (27T)
54	4035	EL4003697000	INGRANAGGIO 5A VEL. SU SECOND.	1	GEAR 5TH WHEEL (25T)
55	4036	EL4003707000	INGRANAGGIO 6A VEL. SU SECOND.	1	GEAR 6TH WHEEL (24T)
56	4040	EL4004787201	INGR. D INTERMEDIO Z=13-24	1	IDLE GEAR
57	4045	EL4005290000	INGRANAGGIO MESSA IN MOTO Z=21	1	STARTING GEAR
58	4048	EL4005780000	INGRAN. PACQUA CONDOTTO Z=30	1	GEAR IMPELLER SHAFT
59	4049	EL4005757201	INGR. POMPA H2O E OLIO CONDOTTO	1	PUMP DRIVEN GEAR
60	4060/4061	EL4005673000	COPPIA INGRANAGGI	1	GEAR PAIRS
61	4066	EL4006547000	INNESTO SCORREVOLE M./MOTO	1	STARTING SLIDING
62	4610	EL4601070000	MOLLA ANCORAGGIO TUBO SCARICO	1	SPRING TENSION
63	4620	EL4601340000	MOLLA FRIZIONE	4	SPRING COMPRESSION
64	4625	EL4601407000	MOLLA INNESTO SCORREVOLE M/M.	1	SPRING
65	4635	EL4603510000	MOLLA PER SFERA SEGNAMARCE	1	SPRING
66	4650	EL4601967201	MOLLA RIC. FORCHETTA SELETTORE	1	SPRING



# WXE-WSM 50

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 1

## MOTORE AM6

POS.	N. FIGURA	ARTICOLO	DESCRIZIONE	Q.TA'	ENGLISH
67	4655	EL4602027201	MOLLA RIC. LEVA COMANDO CAMBIO	1	SPRING
68	4660	EL4602200000	MOLLA RICHIAMO LEVA FRIZIONE	1	SPRING TORSION
69	4665	EL4602297000	MOLLA RICHIAMO LEVA M/MOTO	1	SPRING
70	4680	EL4603010000	MOLLA A DISCO 17,3X27,7X0,35	1	WASHER CONICAL SPRING
71	5101	EL5101029000	ASTUCCIO A RULLINI DB 14-12	2	NEEDLE BEARING
72	5106	EL5101297201	BOCCOLA GUIDA MOLLA SELETTORE	1	BUSH SOLID
73	5113	EL5103029000	GABBIA K D.12X15X15 FKIRV	1	ROLLER BEARING
74	5146	EL5102039000	CUSCINETTO D.15X35X11-RIV 6202	1	BEARING
75	5148	EL5102059000	CUSCINETTO D.17X40X12-RIV 6203	1	BEARING
76	5156	EL5102159000	CUSCINETTO D.20X47X14 (6204)	1	BEARING
77	5172	EL5102299000	CUSCINETTO D.17X40X12	1	BEARING
78	5178	EL5102369000	CUSCINETTO D.17X47X14	2	BEARING
79	5181	EL5104039201	SFERA 3/16 (D4,76)	1	BALL
80	5182	EL5104079201	SFERA D.9 MM.	1	BALL
81	5303	EL5301047201	ANELLO DI TENUTA OR D.12,5X1,5	2	O RING
82	5308	EL5301149000	10272-30 ANELLO OR D.19X1,2	1	O RING
83	5310	EL5301759000	ANELLO OR D.25,07X2,62 VITON	1	O RING
84	5315	EL5301259201	ANELLO TENUTA OR D.12,37X2,62	1	O RING
85	5318	EL5301329000	ANELLO DI TENUTA OR D.11,8X2,4	1	O RING
86	5320	EL5308020000	GUARNIZIONE BASE CILINDRO	1	GASKET CYLINDER
87	5327	EL5303640000	GUARNIZIONE COPERCHIO FRIZIONE	1	GASKET CRANKCASE COVER 2
88	5341	EL5304000000	GUARNIZIONE CORPO POMPA ACQUA	1	GASKET HOUSING COVER
89	5357	EL5304710000	GUARNIZIONE VITE D.12X17X1	1	GASKET
90	5358	EL5304720201	GUARNIZIONE VITE D.6X12	1	GASKET
91	5359	EL5304730000	GUARNIZIONE VITE D.8X14	3	WASHER PLAIN
92	5361	EL5304750201	GUARNIZIONE D.14,1X22X1	1	GASKET
93	5362	EL5304790000	GUARNIZIONE D.9,9X16X1	1	GASKET
94	5371	EL5305019000	PARAOILIO BA D.12X22X7	1	OIL SEAL
95	5372	EL5305029201	PARAOILIO BA D.15X24X5	1	OIL SEAL
96	5376	EL5305069000	PARAOILIO B1B D.17X35X8 FERRO	1	OIL SEAL
97	5395	EL5305339000	PARAOILIO BADUO D.10X18X8	1	OIL SEAL
98	5398	EL5305379000	PARAOILIO BAVI U3 D.24X35X7	1	OIL SEAL
99	5603	EL5600080201	PERNO POMPA ACQUA C/GIRANTE	1	IMPELLER SHAFT ASSY



# WXE-WSM 50

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 1

## MOTORE AM6

POS.	N. FIGURA	ARTICOLO	DESCRIZIONE	Q.TA'	ENGLISH
100	5605	EL5601460000	ASTA FRIZIONE D.5X116,6	1	ROD, PUSH
101	5611	EL5602070000	BUSTA PORTA SFERA SEGNAMARCE	1	PIN RETAINER
102	5612	EL5601949000	TERMOSTATO BEHR THOMSON N.1.0	1	THERMOSTAT ASSY
103	5615	EL5602580000	GRANO RIF. CARTER D.11,5X12	2	DOWEL
104	5616	EL5602610000	GRANO RIFERIMENTO D.8,51X7,6	2	PIN DOWEL
105	5636	EL5609010000	PERNO GUIDA FORCHETTA D.7,8X72	1	PIN
106	5637	EL5609020000	PERNO GUIDA FORCHETTA D.7,8X103,5	1	PIN
107	5645	EL5603570000	INTERRUTTORE SPIA FOLLE COMPL.	1	NEUTRAL SWITCH ASSY
108	5650	EL5609777201	PERNO PER POMPA OLIO	1	PIN
109	5653	EL5609787201	PERNO D.8X48,3	1	AXLE DRIVE GEAR
110	5661	EL5604007201	RULLO D.3X21,8 PER INGRANAGGIO	2	PIN DOWEL
111	5663	EL5604017201	RULLO RIF. CORPO POMPA D.4X10	2	PIN DOWEL
112	5665	EL5605510900	ASTA SPINGIDISCO FRIZ. COMP.	1	ROD, PUSH
113	5670	EL5606100201	SPINOTTO D.12X34,5	1	PIN PISTON
114	6013	EL6001280900	CORPO POMPA ACQUA	1	COVER HOUSING
115	6015	EL6000871000	VALVOLA A LAMELLE	1	REED VALVE ASSY
116	9323	EL0302130000	ANELLO FERMO SPINOTTO D.12	2	STOP RING
117	9351	EL0303016201	ANELLO SEEGER PER ALBERO D.8	3	CIRCLIP
118	9352	EL0303026201	ANELLO SEEGER PER ALBERO D.12	2	CIRCLIP
119	9355	EL0303057201	ANELLO SEEGER PER ALBERO D.18	2	CIRCLIP
120	9356	EL0303066000	ANELLO SEEGER PER ALBERO D.18	1	CIRCLIP
121	9362	EL0303127201	ANELLO SEEGER PER ALBREGO D.20	3	SNAP RING
122	9363	EL0303139000	ANELLO SEEGER PER ALBERO D.14	2	SNAP RING
123	9365	EL0303147201	ANELLO SEEGER PER ALBERO D.20	3	CIRCLIP
124	15270	EL1506489000	9008-38 RACCORDO SFIATO OLIO	1	OIL BREATHER PIPE
125	15320	EL1507690000	53087-78 TUB. DEV. CURVA 40GR	1	DEVIATING PIPE
126	24107	EL2403750000	TUBO RACCORDO TESTA-CARB. NERO	2	PIPE 2
127	49004	EL4900479000	FASCETTA PER TUBO POMPA OLIO	1	CLIP
128	49005	EL4900190000	FASCETTA PER COLLETORE C/VITE	1	CLAMP HOSE
129	49007	EL4900269000	FASCETTA PER TUBO ENTRATA OLIO	2	CLAMP
130	49009	EL4901120000	CHIAVETTA 4X4X8 INGR. CONTRALB.	1	KEY
131	49010	EL4901180000	CHIAVETTA 4X4X20 PER PIGNONE	1	KEY
132	49015	EL4901248000	CHIAVETTA 3X3,7X10 PER VOLANO	1	KEY



# WXE-WSM 50

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 1

## MOTORE AM6

POS.	N. FIGURA	ARTICOLO	DESCRIZIONE	Q.TA'	ENGLISH
133	49022	EL4900499000	FACSETTA A CLIC D.8 NERA	4	CLAMP HOSE
134	49035	EL4903059000	DADO M7X5,5	1	NUT HEXAGON
135	49037	EL4903570000	DADO M7X1 AUTOBL. CIECO BIANCO	4	NUT CAP
136	49040	EL4903490000	DADO M10X1,25	1	NUT HEXAGON
137	49041	EL4903370000	DADO M12X1,25	1	NUT HEXAGON
138	49042	EL4903240201	DADO M14X1,25	1	NUT HEXAGON
139	49049	EL4903420000	DADO M12X1	1	NUT HEXAGON
140	49056	EL4903470000	DADO M12X1,25	1	NUT
141	49068	EL4904127201	DISTANZIALE D.12,4X14,4X11	1	FORK SPACER
142	49070	EL4904490000	DISTANZ. CUSC. PARAOLIO FRIZ.	1	COLLAR
143	49074	EL4904390000	DISTANZIALE SOTTO TAMB. FRIZ.	1	PLATE THRUST
144	49084	EL4905140000	PRIGIONIERO M7X115	4	BOLT STUD
145	49095	EL4906099201	RONDELLA BISELL. D.7,4X14X1,6	4	WASHER PLAIN
146	49101	EL4906129201	RONDELLA D.7 DENTELLATA INT.	1	WASHER TOOTHED LOCK
147	49120	EL4906406201	RONDELLA ACC. BLU D.10X16X0,6	2	WASHER PLAIN
148	49122	EL4906426201	RONDELLA ACC. BLU D.12X17X0,6	1	WASHER PLAIN
149	49124	EL4906440201	RONDELLA ACC. BLU D.12,3X22	2	WASHER PLAIN
150	49131	EL4906514201	RONDELLA ACC. BLU D.16X25X0,4	1	WASHER
151	49132	EL4906520201	RONDELLA ACC. BLU D.17,2X30X0,8	1	PLATE THRUST
152	49135	EL4906554201	ROND. ACC. BLU D.20,45X28X0,4	1	WASHER PLAIN
153	49135	EL4906556201	ROND. ACC. BLU D.20,45X28X0,6	2	WASHER PLAIN
154	49139	EL4916044201	RONDELLA ACC. BLU D.14,5X27X0,4	1	WASHER PLAIN
155	49139	EL4916046201	RONDELLA ACC. BLU D.14,5X27X0,6	1	WASHER PLAIN
156	49151	EL4916096201	RONDELLA ACC. BLU D.8,4X16X0,6	3	WASHER PLAIN
157	49155	EL4916130201	RONDELLA ACC. BLU D.8,2X15X1	3	WASHER PLAIN
158	49175	EL4906800201	RONDELLA LAM. D.12,75X28X1,5	1	WASHER PLAIN
159	49191	EL4906890201	RONDELLA IN LAMIERA D.5X15X2	4	WASHER
160	49192	EL4907000201	RONDELLA D.12 FERMO DADO	1	WASHER LOCK
161	49193	EL4907010201	RONDELLA IN FERRO D.14X26X0,5	1	WASHER PLATE
162	49200	EL4908010201	VITE REG. FRIZIONE M14X1,25X18	1	SCREW FOR CLUTCH
163	49226	EL4909389201	VITE TBEI M4X10 C/FLANGIA	3	SCREW
164	49227	EL4908420201	VITE TCB M6X7 T.CROCE-GIALLA	2	SCREW
165	49228	EL4919049201	VITE TCB M5X20 T.CROCE	4	BOLT



# WXE-WSM 50

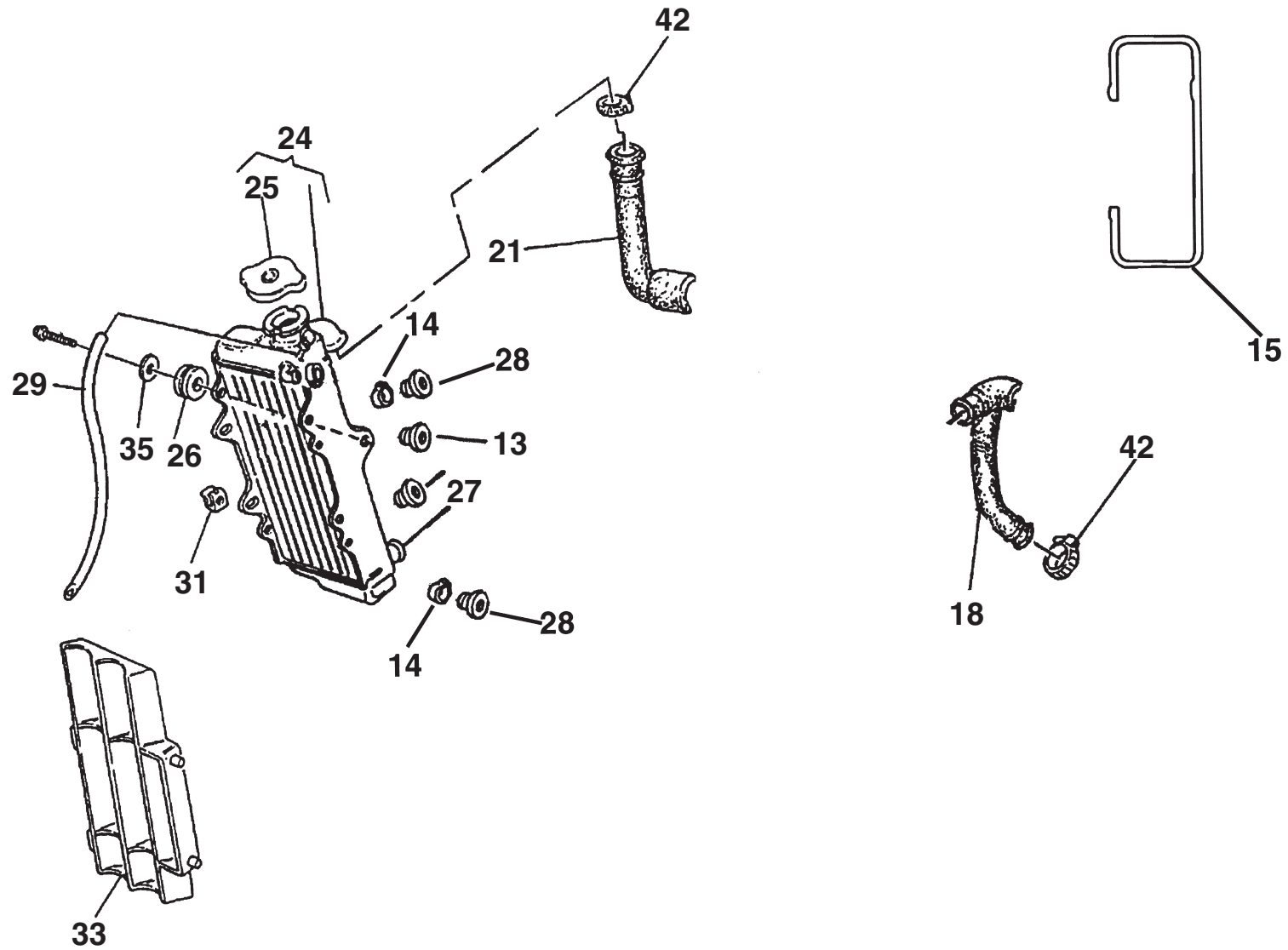
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 1

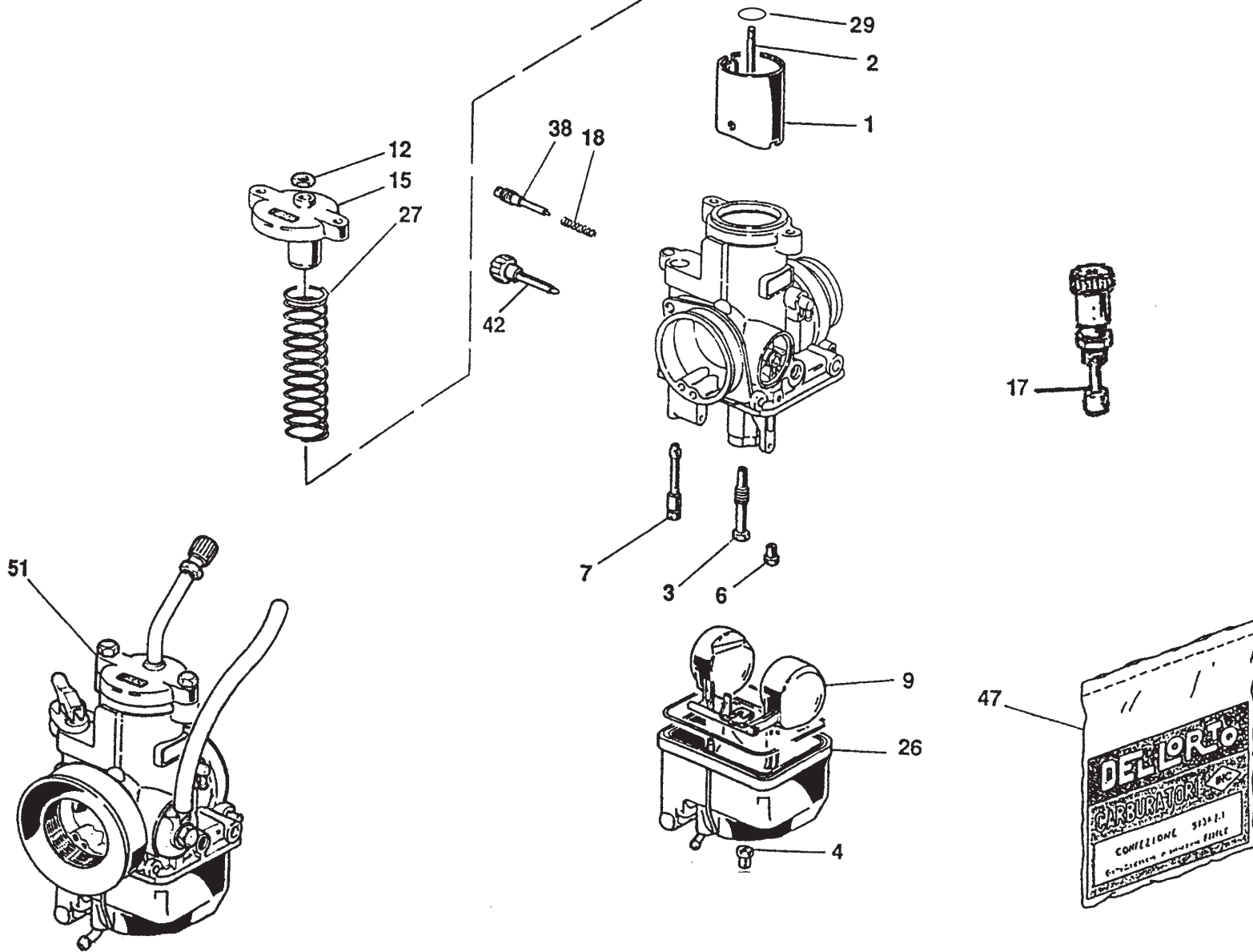
## MOTORE AM6

POS.	N. FIGURA	ARTICOLO	DESCRIZIONE	Q.TA'	ENGLISH
166	49230	EL4908460201	VITE TCB M4X10 T.CROCE C/ROND.	2	SCREW WITH WASHER
167	49236	EL4908529201	VITE TCCE M5X16 ZN. GIALLA	2	BOLT HEXAGON SOCKET
168	49238	EL4908549201	VITE TCCE M5X20 ZN. GIALLA	5	BOLT HEXAGON SOCKET
169	49244	EL4919642000	VITE TCCE M6X22 ZN. GIALLA	2	BOLT HEXAGON SOCKET
170	49245	EL4908629201	VITE TCCE M6X25 ZN. GIALLA	2	BOLT HEXAGON SOCKET
171	49246	EL4908639201	VITE TCCE M6X30 ZN. GIALLA	7	BOLT HEXAGON SOCKET
172	49248	EL4908659201	VITE TCCE M6X40 ZN. GIALLA	13	BOLT HEXAGON SOCKET
173	49251	EL4908689201	VITE TCCE M6X55 ZN. GIALLA	1	BOLT HEXAGON SOCKET
174	49255	EL4908729201	VITE TCCE M6X12 ZN. GIALLA	1	BOLT HEXAGON SOCKET
175	49281	EL4909119201	VITE TE M8X10	1	BOLT HEXAGON HEAD
176	49290	EL4909220900	VITE TE M12X1,25 C/CODOLO	1	BOLT HEXAGON
177	49292	EL4919200000	VITE TCB M6X20 ZN. GIALLA	2	SCREW
178	49294	EL4909270201	VITE TE M14X1,25 L=11	1	SCREW
179	49405	EL4917570201	RONDELLA IN RAME D.6X11X1,2	1	GASKET
180	49840	EL4970669000	VITE TCCE M5X35	2	SCREW
181	53309	EL5301749000	GUARNIZIONE D.2,62 (EST.) TESTA	1	GASKET H COVER 2
182	53310	EL5301739000	GUARNIZIONE D.2,62 (INT.) TESTA	1	GASKET H COVER 1
183	53508	EL5305499000	PARAOILIO BASL D.20X35X7	1	OIL SEAL
184	1	XH322000	PIGNONE Z12	1	PINION
185	2	XH282100	LEVA AVV.	1	STARTER LEVER ASSY









# WXE-WSM 50

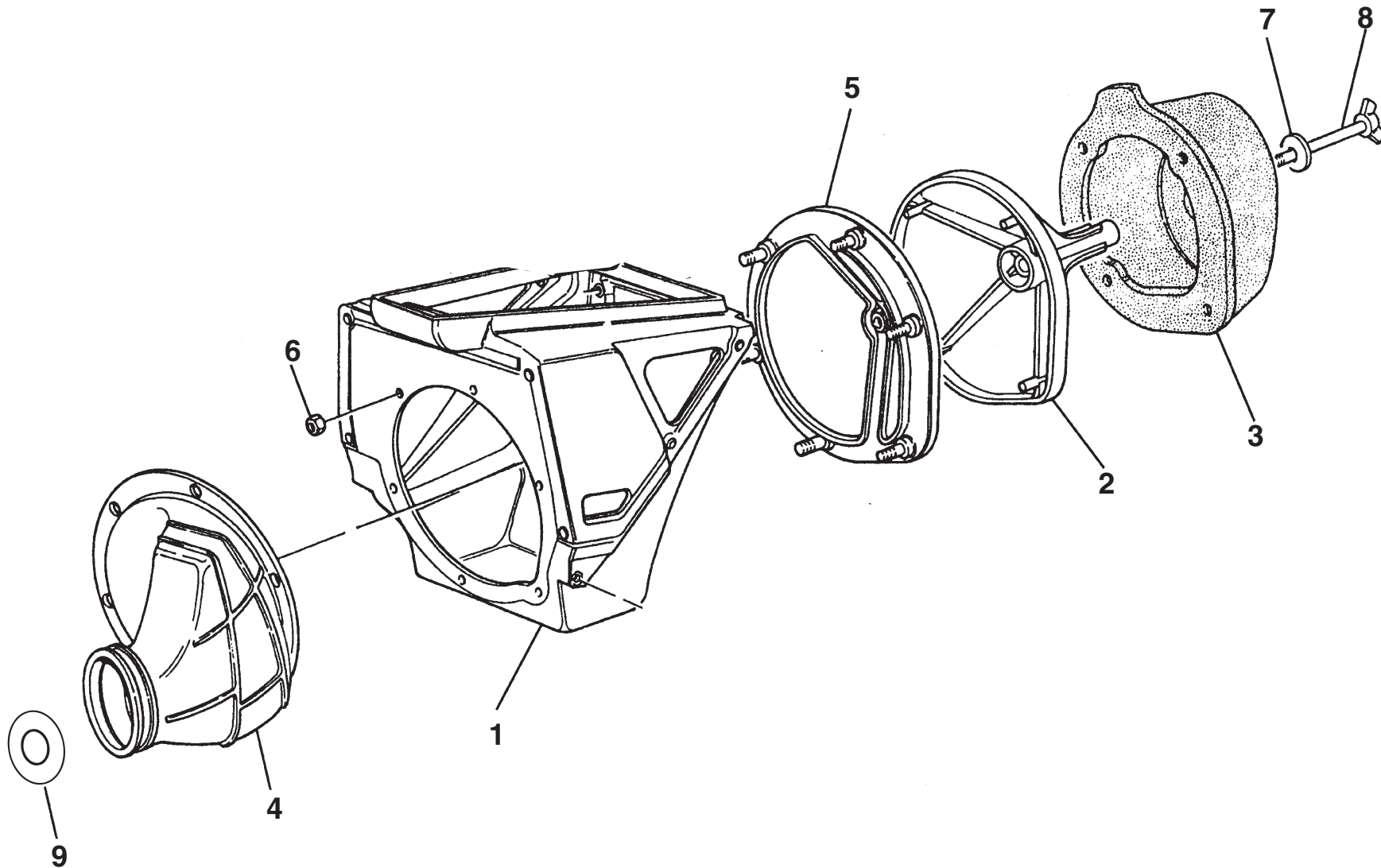
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 3

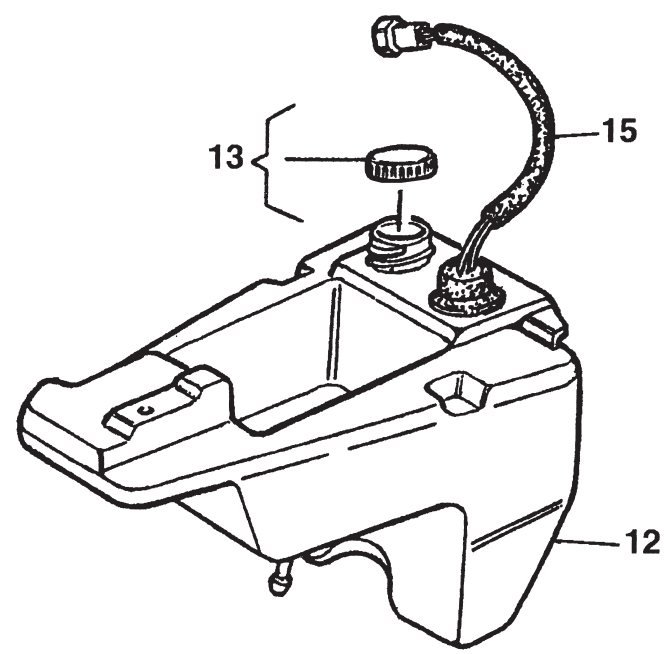
## CARBURATORE - CARBURETOR CARBURATEUR - VERGASER CARBURADOR

Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	ED153624064	1	Valvola gas (40)	Throttle valve (40)	Papillon de gaz (40)	Drosselklappe (40)	Válvula (40)	
	2	ED162503408	1	Spillo conico (A34)	Needle (A34)	Pointeau conique (A34)	Kon. Nadel (A34)	Pasador cónico (A34)	
	3	ED1467121028	1	Polverizzatore (FP 210)	Fuel nozzle (FP 210)	Pulvérisateur (FP 210)	Einspritzdüse (FP 210)	Pulverizador (FP 210)	
	4	ED064137602	1	Getto massimo (76)	Main jet (76)	Gicleur principal (76)	Hauptdüse (76)	Chiclé máximo (76)	
	6	ED116003202	1	Getto minimo (32)	Idle jet (32)	Gicleur minimum (32)	Leerlaufdüse (32)	Chiclé mínimo (32)	
	7	ED138154502	1	Getto avviamento (45)	Starting jet (45)	Gicleur de starter (45)	Starterdüse (45)	Chiclé arranque (45)	
	9	ED530530078	1	Kit Galleggiante	Float Kit	Flotteur Kit	Schwimmer	Flotador Kit	
	15	ED145670053	1	Coperchio valvola gas	Throttle valve cover	Couvercle papillon de gaz	Drosselkappe Deckel	Tapa válvula acelerador	
	18	ED014110061	1	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
	26	ED136780096	1	Vaschetta	Chamber	Cuvette	Becken	Cubeta	
	27	ED150200061	1	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
	29	ED136870021	1	Fermaglio spillo conico	Retainer	Arret	Klammer	Pasador cónico	
	38	ED140560037	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	42	ED158070037	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	47	ED526200077	1	Gruppo guarnizioni	Gasket set	Groupe garnitures	Dichtungssatz	Grupo juntas	
	51	EL1557107000	1	Ass. carburatore	Carburetor assy	Carburateur complet	Vegaser, kpl.	Carburador compl.	
	17	ED083660064	1	Dispositivo avviamento					

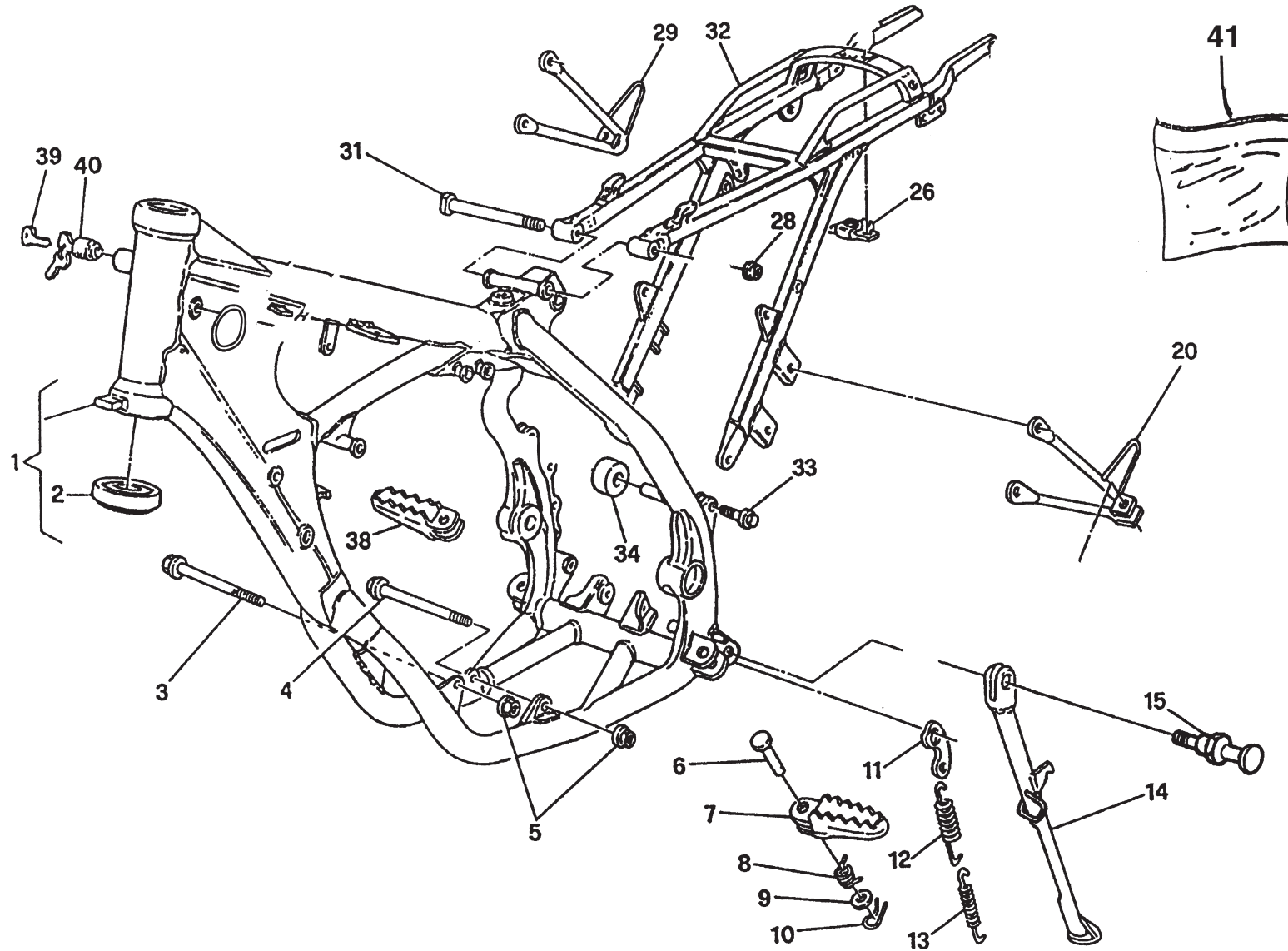












# WXE-WSM 50

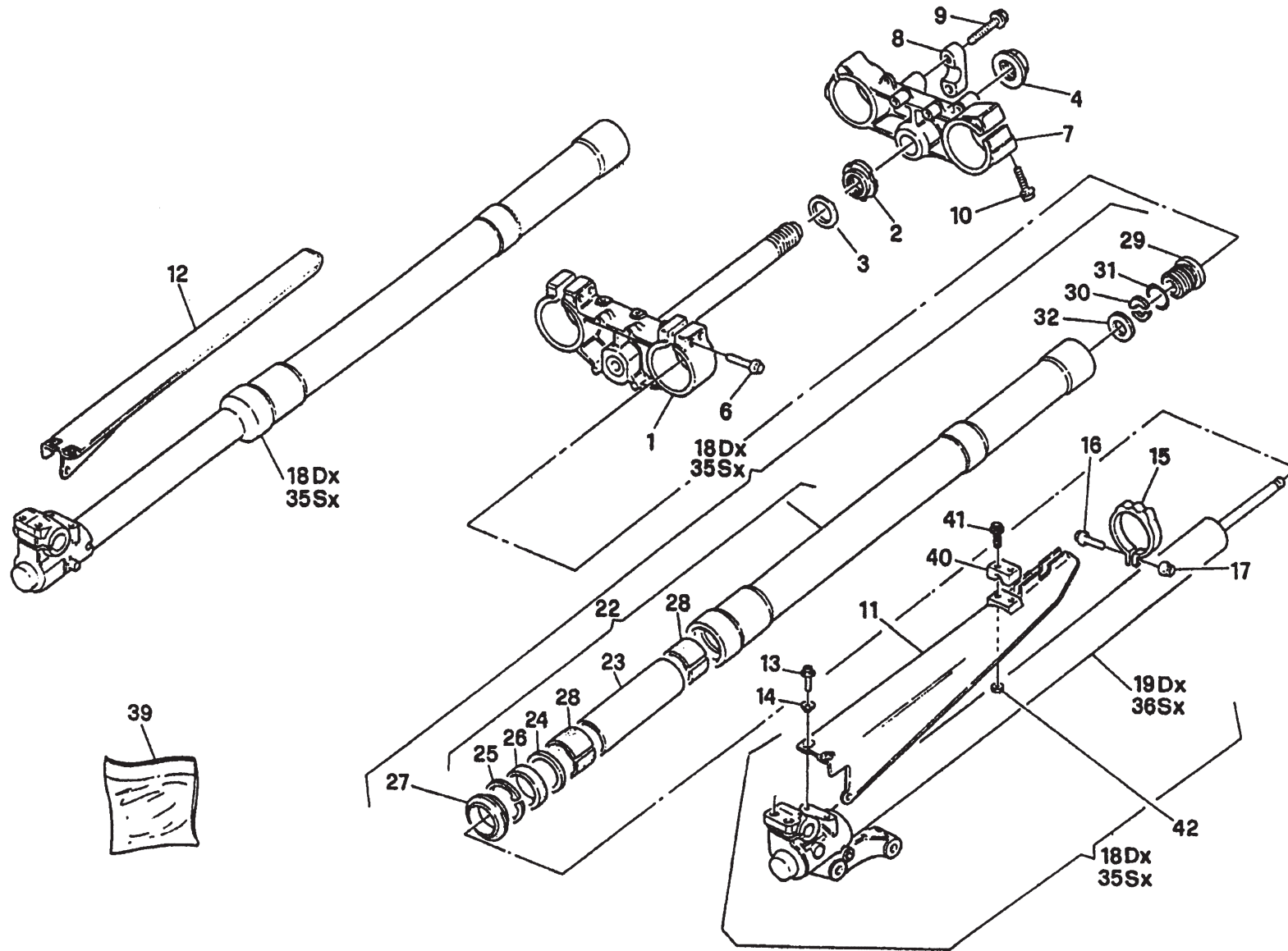
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 6

## TELAIO, PEDANE - FRAME, FOOT RESTS CADRE, REPOSE PIEDS - RAHMEN, FUSSBRETT BASTIDOR, REPOSAPIES

Note Notes Mark Notas	Pos. No. Index	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	XH2961A0	1	Telaio	Frame	Caore	Rahmen	Cuadro	
	2	N0003701	2	Cuscinetto a rulli conici	Bearing (ø25xø50x17,5 mm)	Roulement à roulewux	Lager (ø25xø50x17,5 mm)	Cojinete de rodillos cónicos	
	3	N1000216	1	Perno ant. fiss. motore	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	
	4	N1000215	2	Perno inf. fiss. motore	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	
	5	N1003003	3	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	6	EH800073140	2	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	
	7	EH800075698	1	Pedana sinistra	L.H. foot-rest	Repose-pieds	L. Fussraste	Pedal del. i.comp.	
	8	EH800073341	1	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
	9	N1001522	2	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	10	N1012803	2	Copiglia	Split pin	Goupille	Splint	Clavija	
	11	EH800043967	1	Piastrina	Plate	Plaque	Platte	Plaque	
	12	EH800062675	1	Molla esterna	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
	13	EH800062676	1	Molla interna	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
	14	XH3077A0	1	Gamba laterale	Side stand	Bequille lat.	Seitenständer	Horquilla lateral	
	14	XH3074A0	1	Gamba laterale	Side stand	Bequille lat.	Seitenständer	Horquilla lateral	
	15	N1001102	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	20	XH3237A0	1	Supporto Sx.	L.H. support	Support G.	Halterung L.	Soporte izq.	
	26	EH800069150	1	Piastrina	Plate	Plaquette	Plättchen	Placa	
	28	N1003003	1	Dado autobloccante	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	29	XH3238A0	1	Supporto Dx	R.H. support	Support D.	Halterung R.	Soporte der.	
	31	N1000328	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	32	XH2790A0	1	Parte posteriore telaio	Rear frame side	Chassis arrière	Sattelbrücke	Cuadro posterior	
	33	N1000720	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	34	XH302600	2	Rullo catena	Roller	Aiguille	Rolle	Rodillo	
	38	EH8A0075698	1	Pedana destra	R.H. foot-rest	Repose-pieds D.	R. Fussraste	Pedal del.d.com.	
	39	EH800035531	1	Chiave grezza	Raw key	Clef primitive	Schlüssel	Llave	
	40	EH800043391	1	Serratura antifurto completa	Anti-left lock assy	Serrure anti-vol compl.	Sicherheitsschloss kpl.	Cerradura compl.	
	41	XH324600	1	Kit Pedana Pass.	Foot-rest Kit	Repose-pieds Kit	Fussraste	Kit Pedal del com.	





# WXE-WSM 50

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

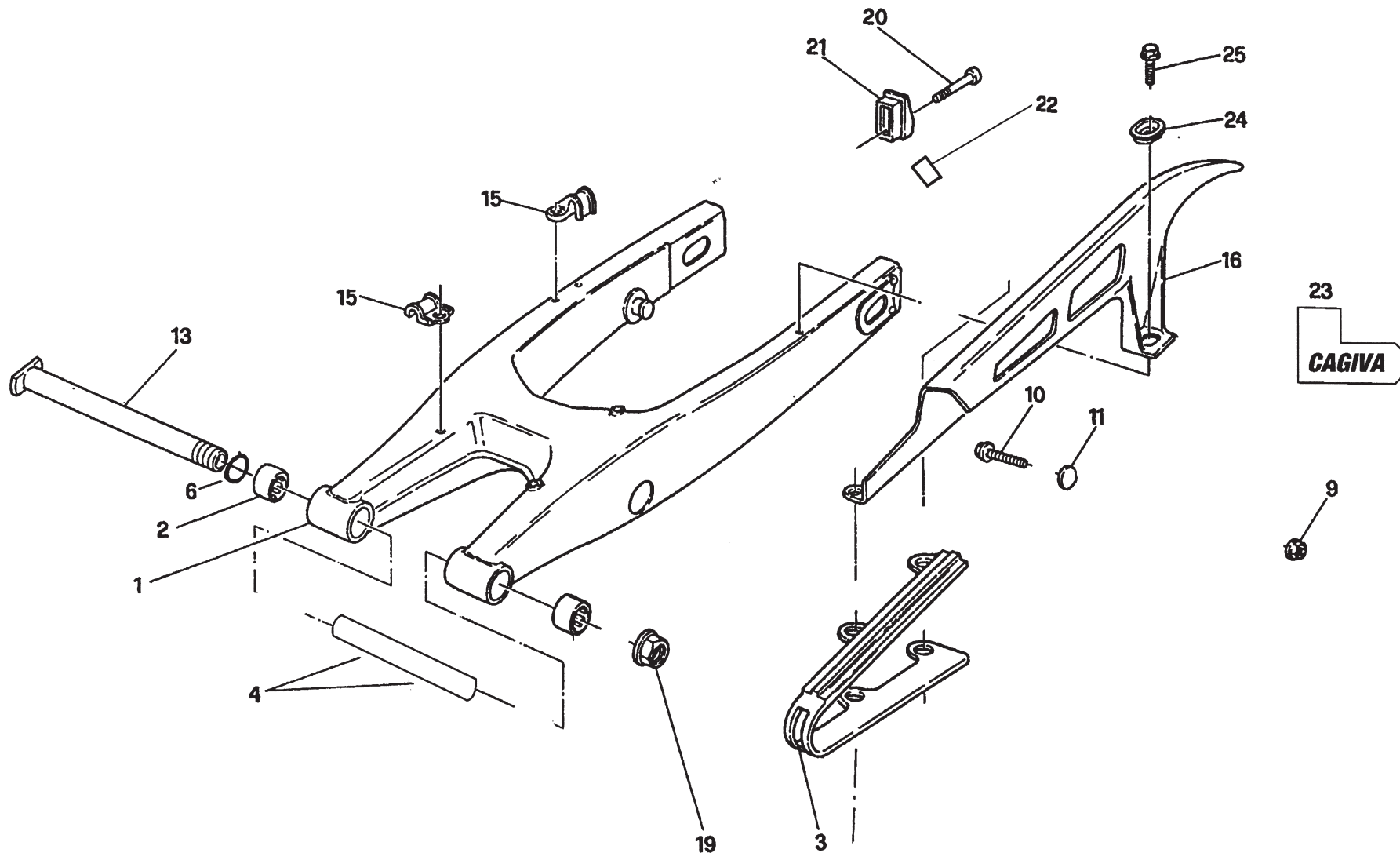
# 7

## SOSPENSIONE ANTERIORE - FRONT FORK ASSEMBLY SUSPENSION AVANT - VORDERTELESKOPGABEL SUSPENSION DELANTERA

Note Notes Mark Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
*	1	ER7051085GI	1	Base di sterzo con perno	Steering crown with pin	Socle de direction avec pivot	Gabelbrücke mit Bolzen	Base de dirección con perno	
*	2	ER510009AA	1	Ghiera registro cuscinetti	Ring nut	Embout	Nutmutter	Virola	
*	3	XH312700	2	Fondello					
*	4	EH800069315	1	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
*	6	ER520222AR	4	Vite (M8x40 mm)	Screw (M8x40 mm)	Vis (M8x40 mm)	Schraube (M8x40 mm)	Tornillo (M8x40 mm)	
*	7	ER501446A	1	Testa di sterzo	Steering head	Tête direction	Lenkkopf	Cabezal de dirección	
*	8	ER505003A	2	Mozzetto superiore	Hub	Moyeau	Radnabe	Cubo	
*	9	N1000220	4	Vite (M8x35 mm)	Screw (M8x35 mm)	Vis (M8x35 mm)	Schraube (M8x35 mm)	Tornillo (M8x35 mm)	
*	10	ER520001AR	4	Vite (M8x30 mm)	Screw (M8x30 mm)	Vis (M8x30 mm)	Schraube (M8x30 mm)	Tornillo (M8x30 mm)	
*	11	EH80G069337	1	Protezione Sx	Guard L.H.	Protection D.	Schutz L.	Protección iz.	
*	12	EH80G069338	1	Protezione Dx	Guard R.H.	Protection G.	Schutz R.	Protección der.	
*	13	N1000324	6	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
*	14	XH236703	6	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
*	15	EH8BA070558	2	Anello	Ring	Bague	Ring	Anillo	
*	16	N1000719	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
*	17	N1003006	2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
*	18	EH800078996	1	Gamba Dx. compl.	R.H. fork leg assy	Fourche complete D.	Telegabel Kpl. R.	Horquilla D compl.	
*	19	ER819101	1	Gruppo pompante DX	Pumping element R	Element de pompage D	Pumpenelement R	Bombeadora compl. D	
*	22	ER760026GB/R	2	Portastelo compl.	Comp. stem holder	Porte-tige compl.	Kpl. Schafthalter	Portavastago	
*	23	ER518669	2	Tubetto	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	
*	24	ER522226AA	2	Scodellino	Cup	Cuvette	Teller	Cubeta	
*	25	ER523082	2	Anello elastico	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo elástico	
*	26	ER528053	2	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	
*	27	ER533281	2	Raschiapolvere	Dust scraper	Racloir poudre	Pulverabschaber	Rascador de polvo	
*	28	ER538032B	4	Boccola	Bush	Douille	Buchse	Casquillo	
*	29	ER701102AC	2	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapòn	
*	30	ER522247DQ	4	Semirondella	Split washer	Demi-rondelle	Halbscheibe	Semiarandela	
*	31	ER528171	2	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	
*	32	ER536072	2	Anello	Ring	Bague	Ring	Anillo	
*	35	EH800078997	1	Gamba Sx. com.	Compl. L.H. leg	Jambe G. compl.	Kpl. L. Bein	Pata izq. compl.	
*	36	ER819102	1	Gruppo pompante SX	L pumping element	Element de pompage G	Pumpenelement L	Bombeadora compl. I	
*	40	EH8000A0633	1	Piastrina Sx	Plate	Plaque	Platte	Placa	







# WXE-WSM 50

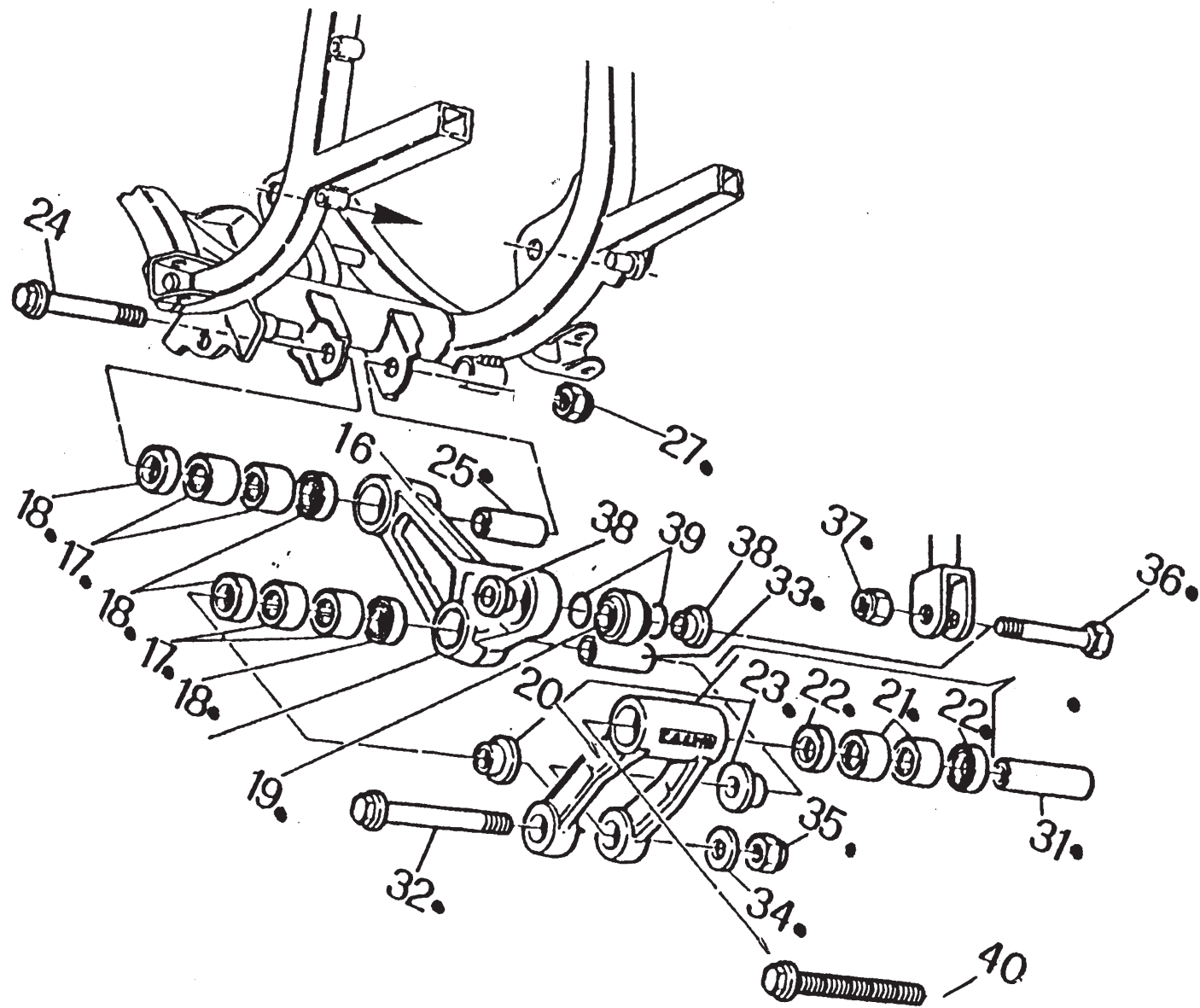
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 8

**FORCELLONE - SWING ARM**  
**FOURCHE - GABEL**  
**HORQUILLA**

Note Notes Marken Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	XH2800A0	1	Forcellone completo	Compl. fork	Fourche complete	Gabel, Kpl.	Horquilla compl.	
	2	N0004401	2	Gabbia a rullini(ø22xø28x18 mm)	Needle cage (ø22xø28x18 mm)	Cage à aiguilles (ø22xø28x18 mm)	Nadelkaefig (ø22xø28x18 mm)	Jaula de agujas del cojinete (ø22xø28x18 mm)	
	3	XH321300	1	Pattino catena	Chain slider	Glissière	Gleitbahn	Plato catena	
	4	XH280700	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	6	N0012301	2	Anello tenuta	Seal Ring				
	9	N1003001	2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	10	N1000906	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	11	XH236706	2	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
	13	N1000329	1	Perno forcellone	Fork pin	Pivot fourche	Gabelbolzen	Perno horquilla	
	15	EH80A073456	2	Guidacavo	Cable guide	Guide câble	Kabelführung	Guía-cable	
	16	XH299200	1	Copricatena	Chain guard	Carter de chaine	Kettenkasten	Cubrecadena	
	19	N1002503	1	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	20	N1000339	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	21	XH280800	2	Coperchietto	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa	
	22	N1002607	2	Dado	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapon	
	23	EH800053137	1	Guidacatena	Chain guide	Guide-chaine	Kettenführung	Guía-cadena	
	24	EH800059289	1	Scodellino	Cup	Cuvette	Teller	Cubeta	
	25	N1000405	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
						16			





# WXE-WSM 50

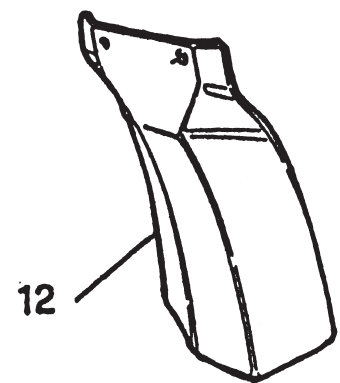
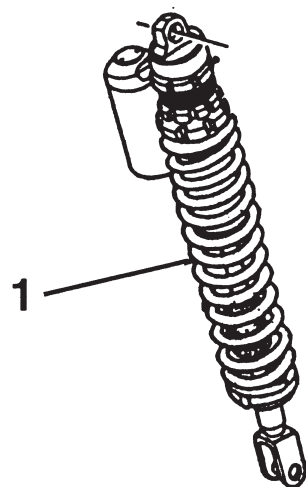
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 9

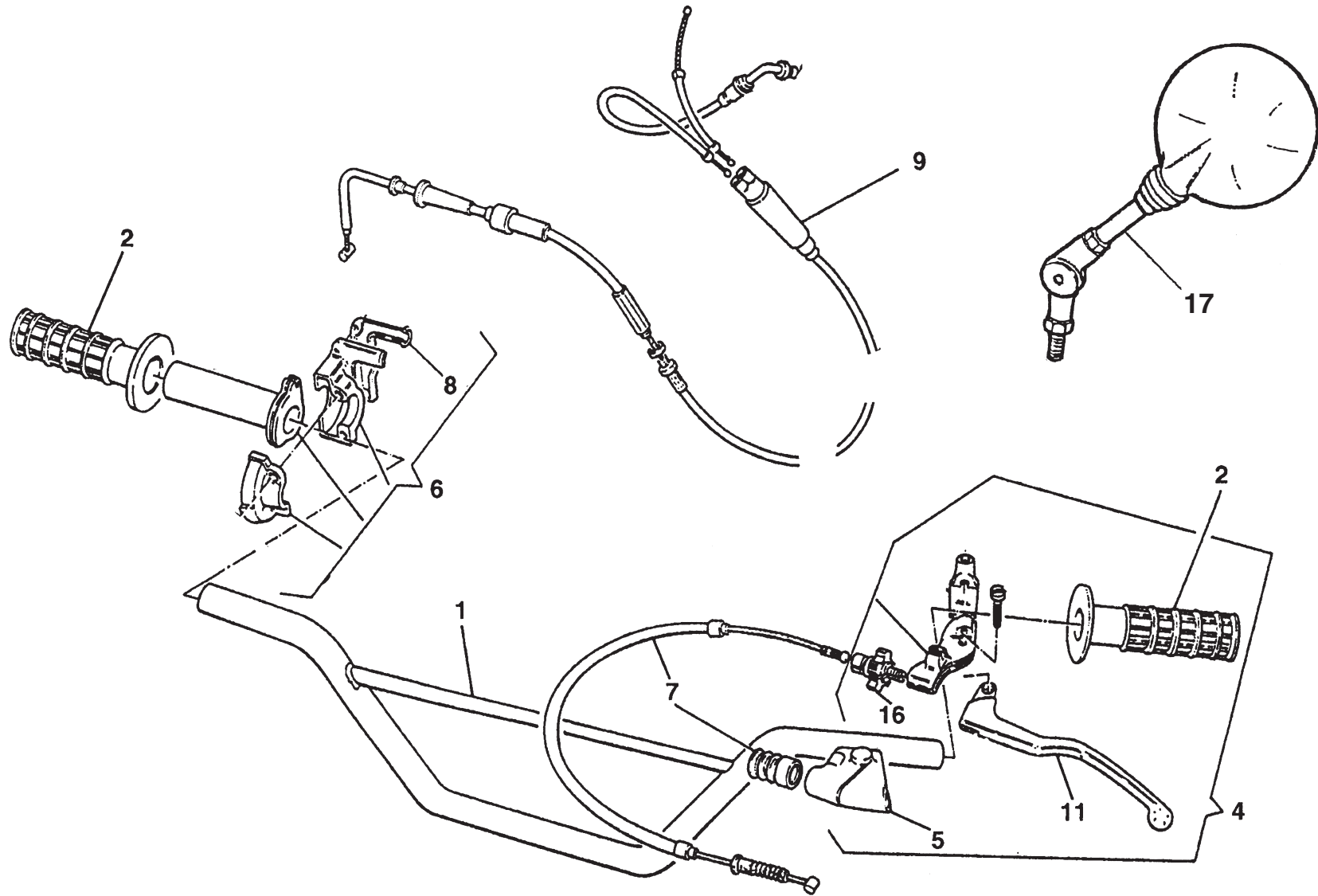
FORCELLONE E SOSPENSIONE POSTERIORE - SWING ARM AND REAR SUSPENSION  
FOURCHE AT SUSPENSION ARRIÈRE - GABEL UNDHINTERAUFHÄNGUNG  
HORQUILLA Z SUSPENSION TRASERA

Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	16	EH8A0065257	1	Bilanciere compl.	Compensator assy	Culbuteur compl.	Kipphebel kpl.	Cojinete de rodillos	
	17	N0004402	4	Cuscinetti a rullini	Needle bearing	Roulement à rouleaux	Nadelkäfig	Tuierca	
	18	N0012302	4	Anello di tenuta	Seal ring	Bague de retenue	Dichtring	Anillo de retención	
	19	EH800072168	1	Uniball	Uniball	Uniball	Uniball	Uniball	
	20	EH800051097	1	Ass. biella	Con. rod assy	Bielle compl.	Pleuel Kpl.	Bielas compl.	
	21	N0004402	2	Cuscinetti a rullini	Needle bearing	Roulement à rouleaux	Nadelkäfig	Tuierca	
	22	N0012302	2	Anello di tenuta	Seal ring	Bague de retenue	Dichtring	Anillo de retención	
	23	XH288000	2	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Casquillo	
	24	N1000333	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	25	XH269500	1	Spinotto	Gudgeon	Axe	Bolzen	Perno	
	27	N1002504	1	Dado autobloccante	Nut	Ecrou	Mutter	Tuierca	
	31	XH269502	1	Spinotto	Gudgeon	Axe	Bolzen	Perno	
	32	N1000211	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	33	XH269501	1	Spinotto	Gudgeon	Axe	Bolzen	Perno	
	34	N1001509	2	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	35	N1003004	2	Dado autobloccante	Nut	Ecrou	Mutter	Tuierca	
	36	N1000317	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	37	N1003002	2	Dado autobloccante	Nut	Ecrou	Mutter	Tuierca	
	38	XH288001	2	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Casquillo	
	39	N0012008	2	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	
	40	N1000210	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	

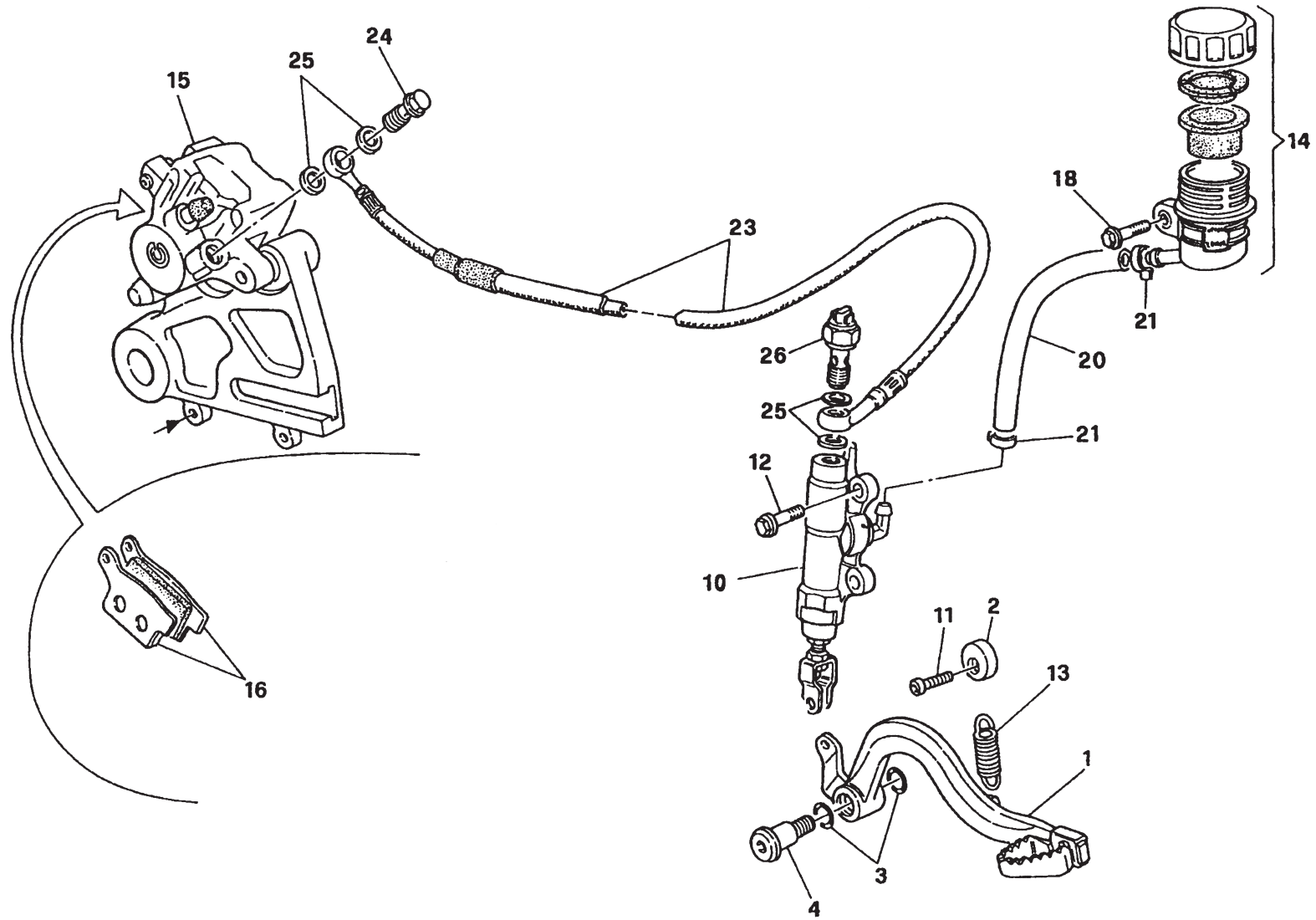












# WXE-WSM 50

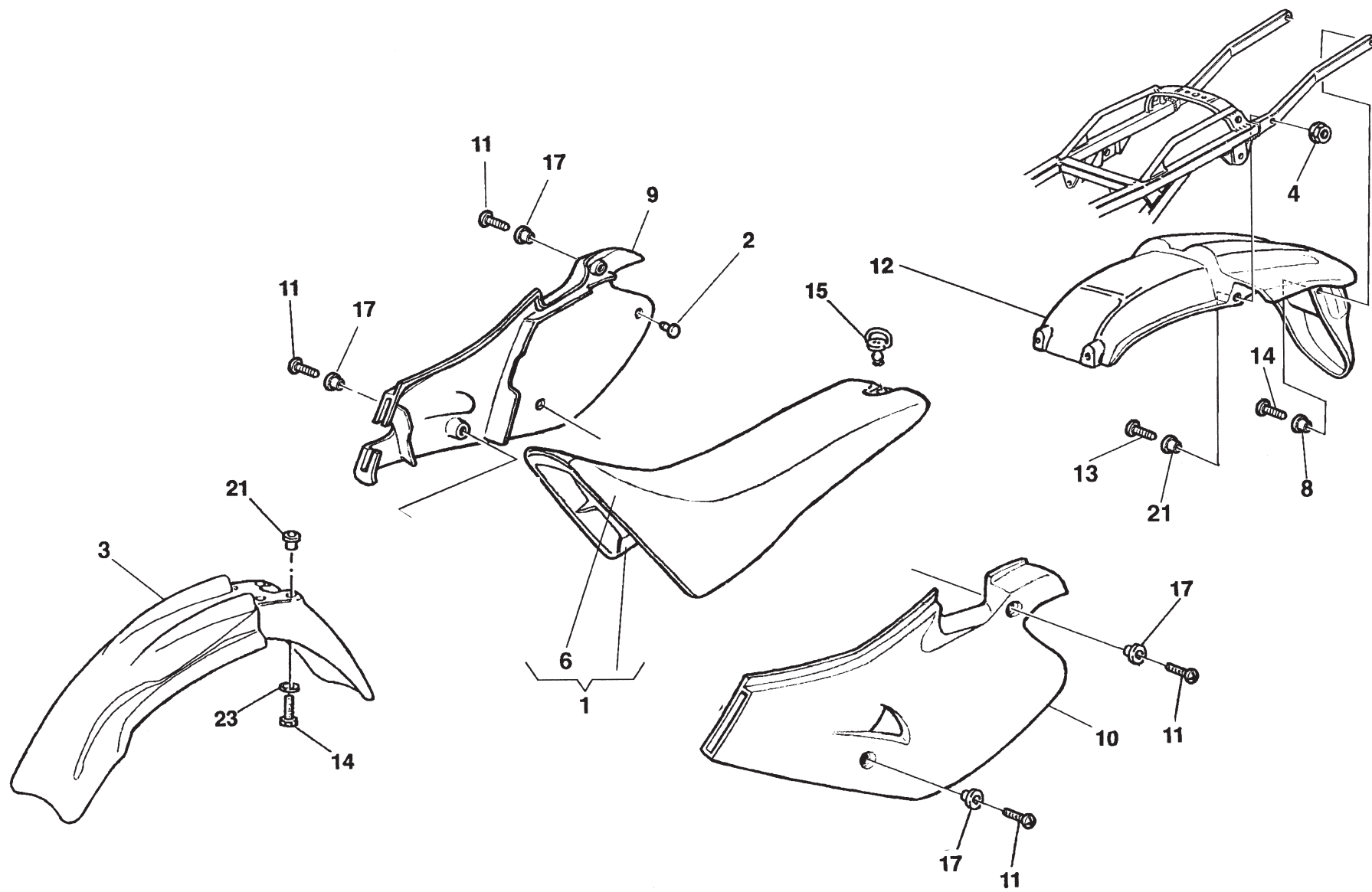
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 12

## FRENO IDRAULICO POSTERIORE - REAR HYDRAULIC BRAKE FREIN HYDRAULIQUE ARRIERE - HINTERBREMSE FRENO HIDRAULICO TRASERO

Note Notes Marken Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	XH287000	1	Leva comando freno	Brake control lever	Levier comm. frein	Bremshebel	Palanca accionamiento freno	
	2	XH299300	1	Camma	Cam	Came	Nocken	Exéñtrico	
	3	NO012006	2	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	
	4	XH279700	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	10	XH268700	1	Pompa freno	Brake pump	Pompe frein	Bremspumpe	Bomba freno	
	11	N1000106	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	12	N1000709	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	13	EH8A0055903	1	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
	14	EJ19000005C	1	Serbatoio olio completo	Oil tank assy	Reservoir huile compl.	Öltank Kpl.	Depósito aceite completo	
	15	XH268400	1	Pinza freno completa	Brake caliper assy	Pince de frein, compl.	Bremszange, Kpl.	Pinza freno compl.	
	16	EJ29029074	1	Coppia pastiglie	Pads pair	Paire plaquettes	Bremsbelagpaar	Pareja pastillas	
	18	N1000710	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	20	NO011504	1	Tubazione	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	
	21	N3010002	2	Molletta	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
	23	XH268500	1	Tubo mandata olio	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	
	24	EJ19099060	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	25	NO001605	4	Rosetta ondulata	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	26	XH290800	1	Interruttore stop posteriore	Stop switch	Interrupteur stop	Stopschalter	Interruptor stop	





# WXE-WSM 50

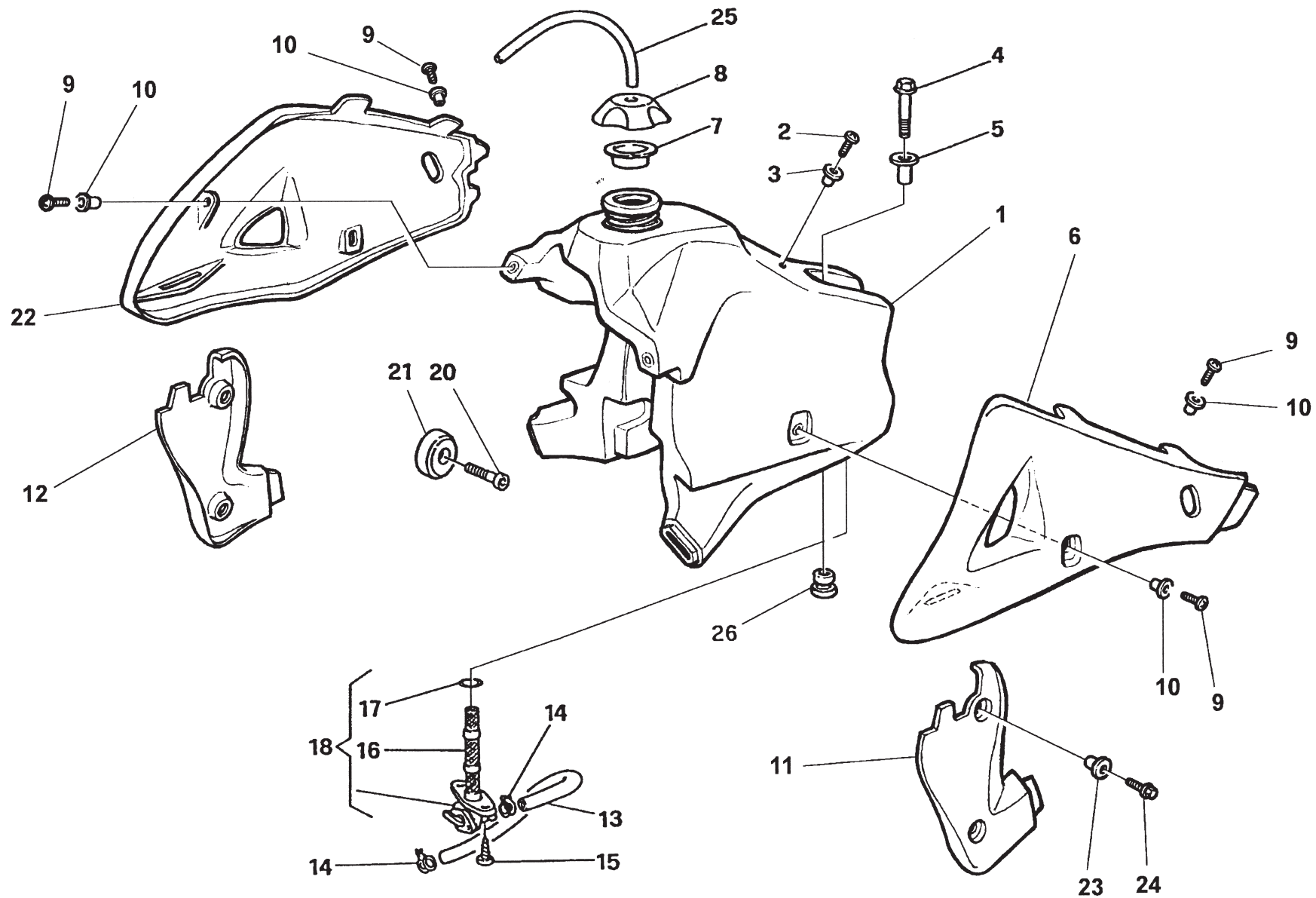
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 13

**PANNELLI LATERALI, PARAFANGHI, SELLA - SIDE PANEL, FENDERS, SEAT  
PANNEAU, GARDE-BOUES, SIEGE - STREIFEN, KOTFLUGEL, SATTEL  
PANELES, GUARDABARROS, SILLIN**

Note Notes Marken Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
W/S	1	XH289800	1	Sella	Seat	Siège	Sattel	Sillín	
	2	N0011304	1	Gommino anticalore	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummstück	Junta de goma	
W	3	XH320800	1	Parafango anteriore E	Front mudguard	Garde-boue avant	Vord. Kotfluegel	Guarda-barros delantero	
S	3	XH329400	1	Parafango ant. SM	Front mudguard	Garde-boue avant	Vord. Kotfluegel	Guarda-barros del.	
	4	N1003001	2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
W/S	6	XH295300	1	Riv. sella	Saddle covering	Revelement selle	Sattelverkleidung	Revestimiento sillín	
	8	XH236702	4	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Casquillo	
W	9	XH281000	1	Pannello destro	R.H. panel	Panneau, D.	Streifen. R.	Panel der.	
S	9	XH2810A0	1	Pannello destro	R.H. panel	Panneau, D.	Streifen. R.	Panel der.	
W	10	XH281100	1	Pannello sinistro	L.H. panel	Panneau, G.	Streifen. L.	Panel izq.	
S	10	XH2811A0	1	Pannello sinistro	L.H. panel	Panneau, G.	Streifen. L.	Panel izq.	
	11	N1000904	4	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
W/S	12	EH8000A0545	1	Parafango posteriore	Rear mudguard	Gardeboue arriere	Hint. Kotfluegel	Guarda-barros trasero	
	13	N1000709	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	14	N1000710	4	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	15	XH324400	1	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	
	17	XH236702	4	Boccola	Bushing	Douille	Buchse	Casquillo	
	21	XH236702	4	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
	23	N1001512	4	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	





# WXE-WSM 50

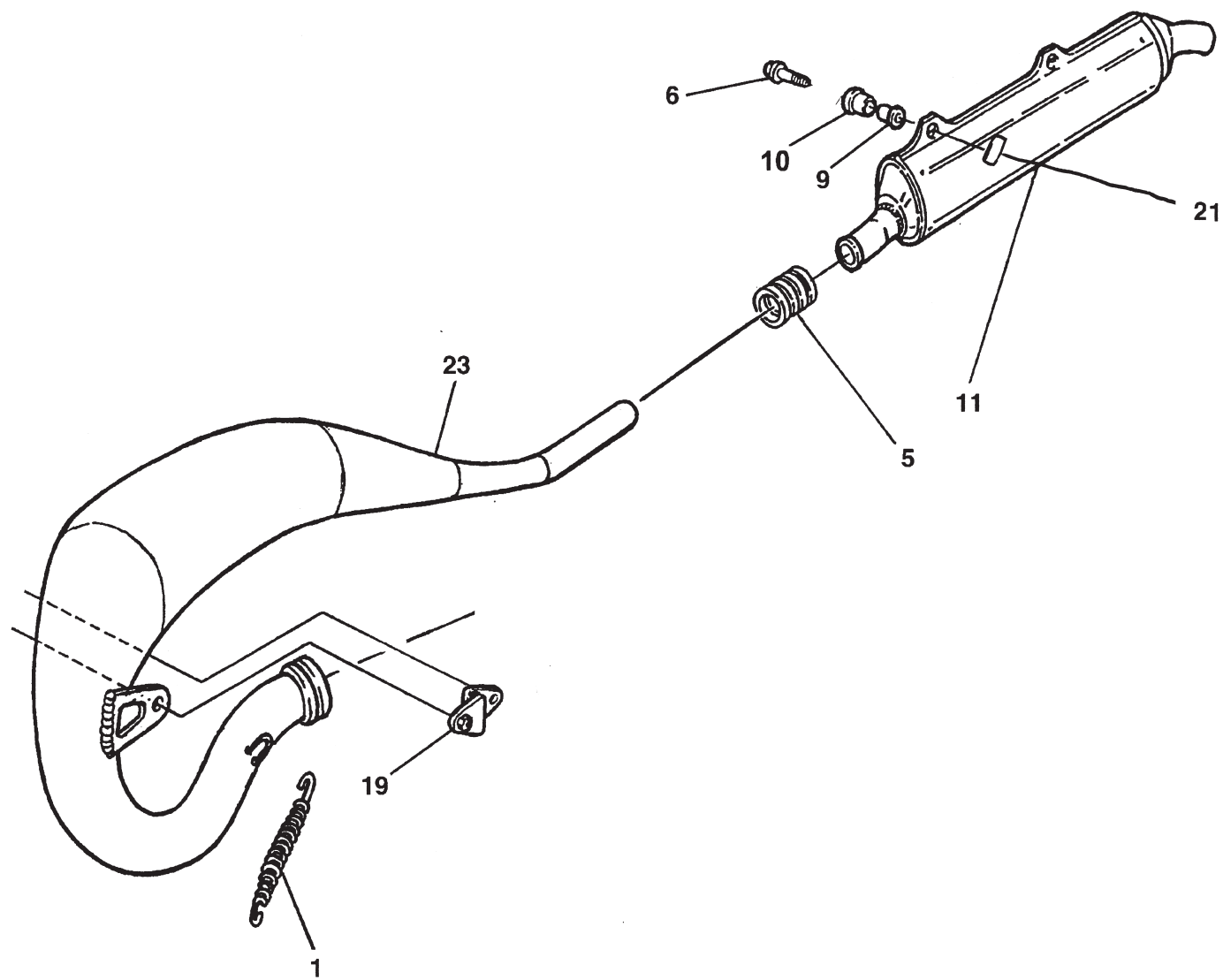
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 14

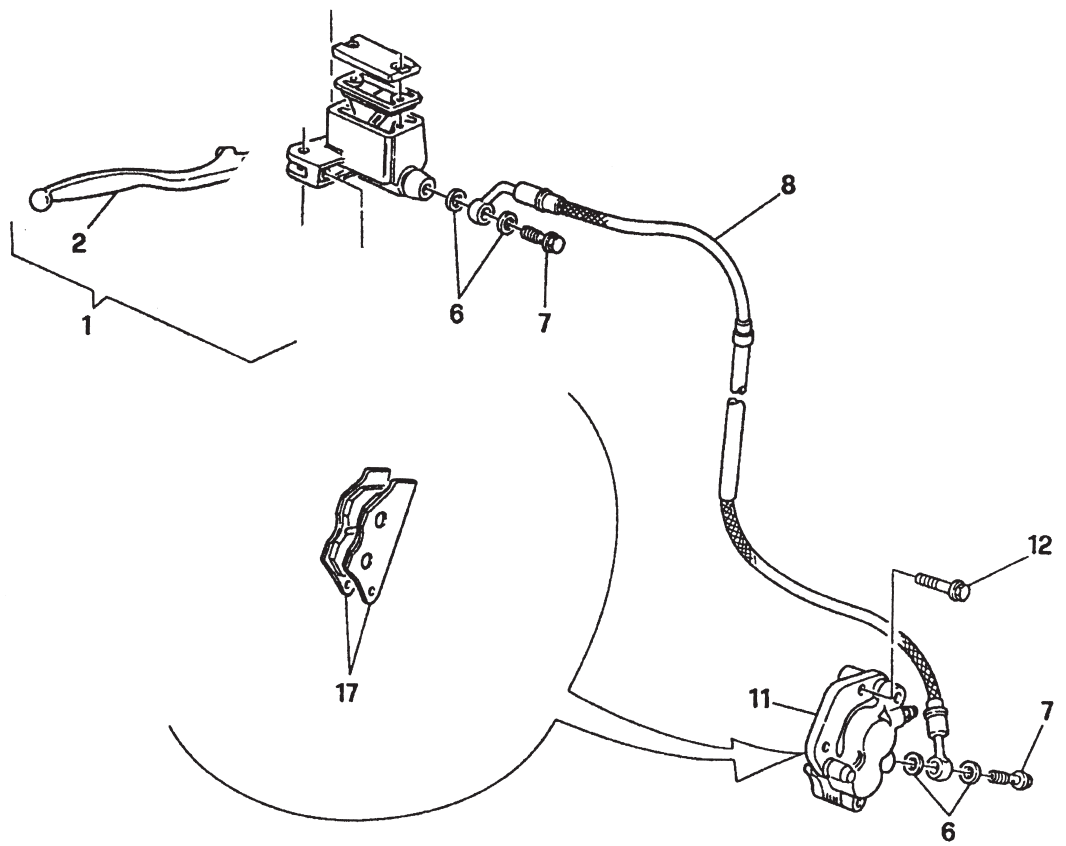
## SERBATOIO/ CONVOGLIATORI- GAS TANK/ PANEL RESERVOIR/ FLANC - KRAFTSTOFFBEHALTER/ FLANKE DEPOSITO/ LATERAL

Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	EH800088877	1	Serbatoio carburante	Fuel tank	Réservoir carburant	Überdimensioniert Tank	Depósito gasolina	
	2	N1000103	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	3	XH223900	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	4	N1000717	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	5	XH236708	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
W	6	XH320900	1	Convogliatore SX (WXE)	L. side panel	Flanc G.	Flanke L.	Lateral I.	
S	6	XH3209A0	1	Convogliatore SX (WSM))	L. side panel	Flanc G.	Flanke L.	Lateral I.	
	7	EH800056381	1	Guarnizione	Gasket	GGarniture	Dichtung	Junta	
	8	XH222500	1	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapón	
	9	N1000903	8	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	10	XH236704	8	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
	11	EH800093883	1	Protezione Sx	L.H. protection	Protection G.	Schutz Linke	Protección izquierda	
	12	EH800093017	1	Protezione Dx	R.H. protection	Protection D.	Schutz Rechte	Protección derecha	
	13	NO011503	1	Condotto benzina	Pipe	Tuyau	Rohr	Tube	
	14	N3010001	2	Fascetta	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	
	15	N1000402	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	16	EH800038748	1	Filtro benzina	Fuel filter	Filtre essence	Benzinfilter	Filtro gasolina	
	17	NO012010	1	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	
	18	EH800043592	1	Rubinetto completo	Cock assy	Robinet compl.	Kraftstoffahn, Kpl.	Llave de paso compl.	
	20	N1000213	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	21	EH800040813	2	Tampone	Pad	Tampon	Stopfen	Tampón	
W	22	XH321000	1	Convogliatore DX (WXE))	R. side panel	Flanc D.	Flanke R.	Lateral D.	
S	22	XH3210A0	1	Convogliatore DX (WSM))	R. side panel	Flanc D.	Flanke R.	Lateral D.	
	23	XH236702	4	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
	24	N1000714	4	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	25	NO011504	1	Tubetto sfiato	Battery breather pipe	Event batterie	Batterieentlüfter	Tube de purga batería	
	26	EH800069035	1	Gommino	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummstück	Junta de goma	

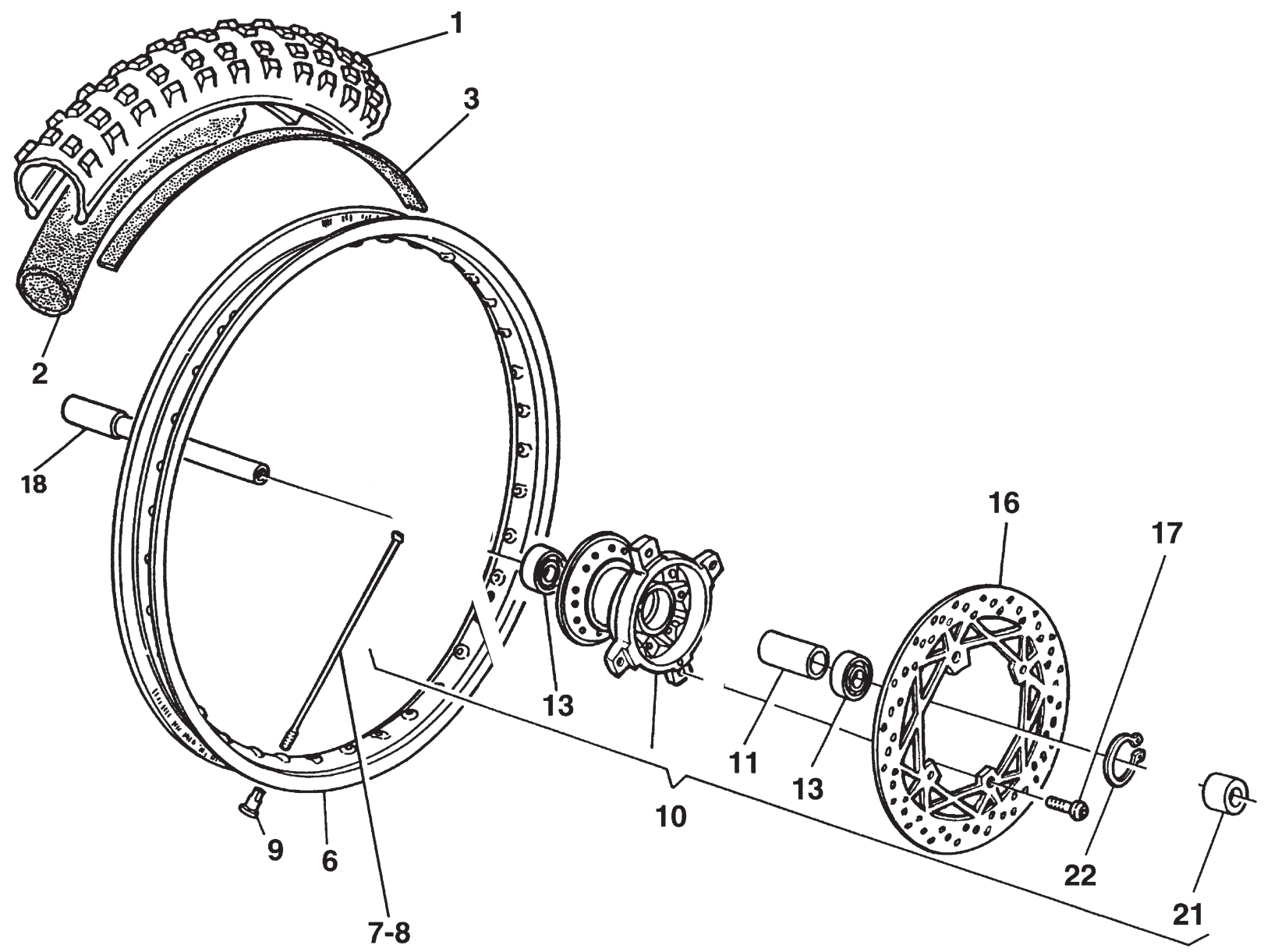












# WXE-WSM 50

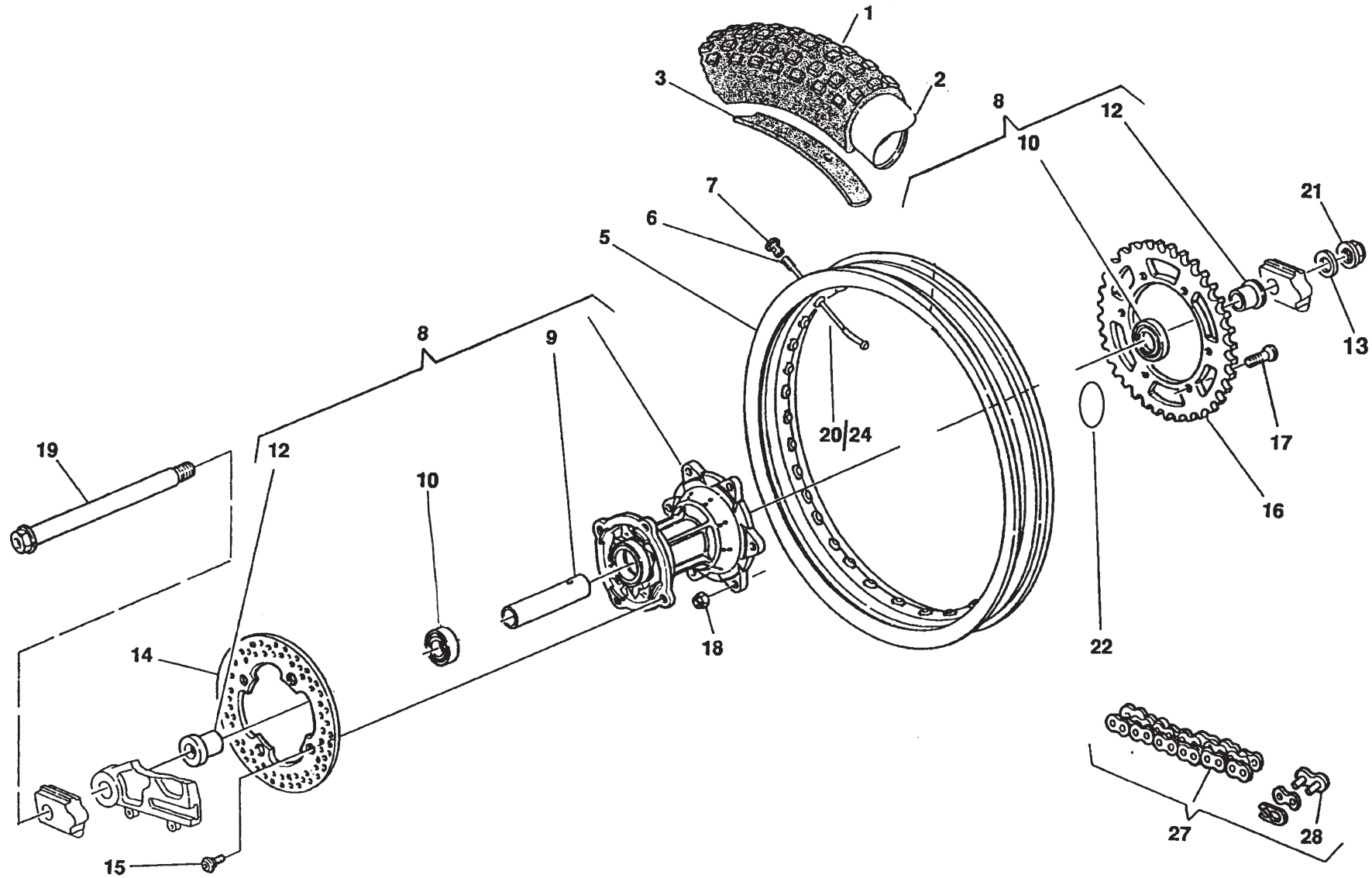
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 17

## RUOTA ANTERIORE - FRONT WHEEL ROUE AVANT - VORTERRAD RUEDA DELANTERA

Note Notes Marken Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
W	1	N0005504	1	Pneumatico (90/90 - 21")	Tyre (90/90 - 21")	Pneu (90/90 - 21")	Reifen (90/90 - 21")	Neumático (90/90 - 21")	
S	1	N0005506	1	Pneumatico (120/70 - 17")	Tyre (120/70 - 17")	Pneu (120/70 - 17")	Reifen (120/70 - 17")	Neumático (120/70 - 17")	
W	2	N0006504	1	Camera d'aria	Air tube	Chambre à air	Luftschlauch	Cámara de aire con válvula	
S	2	N0006506	1	Camera d'aria	Air tube	Chambre à air	Luftschlauch	Cámara de aire con válvula	
W	3	N0007004	1	Fascia copriraggi	Rim strip	Bande	Band	Banda	
S	3	N0007006	1	Fascia copriraggi	Rim strip	Bande	Band	Banda	
W	6	XH297200	1	Cerchio (1,6 x 21")	Rim (1,6 x 21")	Jante (1,6 x 21")	Felge (1,6 x 21")	Llanta (1,6 x 21")	
S	6	XH298200	1	Cerchio (3,5 x 17")	Rim (3,5 x 17")	Jante (3,5 x 17")	Felge (3,5 x 17")	Llanta (3,5 x 17")	
W	7	XH297300	18	Raggio destro	Spoke R.	Bras D.	Speiche R.	Radio der.	
S	7	XH297301	18	Raggio destro	Spoke R.	Bras D.	Speiche R.	Radio der.	
W	8	XH297300	18	Raggio sinistro	Spoke L.	Bras G.	Speiche L.	Radio izq.	
S	8	XH297301	18	Raggio sinistro	Spoke L.	Bras G.	Speiche L.	Radio izq.	
	9	N2007502	36	Nipplo	Nipple	Nipple	Nippel	Nipple	
	10	XH282400	1	Mozzo completo	Hub assy	Moyeau compl.	Radnabe, Kpl.	Cubo compl.	
	11	EJ39099192	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	13	N0003511	2	Cuscinetto a sfere	Ball bearing	Roulement à billes	Kugellager	Cojinete de bolas	
	16	XH282800	1	Disco freno	Brake disc	Disque frein	Bremsscheibe	Disco freno	
	17	N1000207	6	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	18	XH268800	1	Perno ruota	Pin	Pivot	Bolzen	Perno rueda	
	21	XH238914	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	22	EJ39099272	1	Anello elastico	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	





# WXE-WSM 50

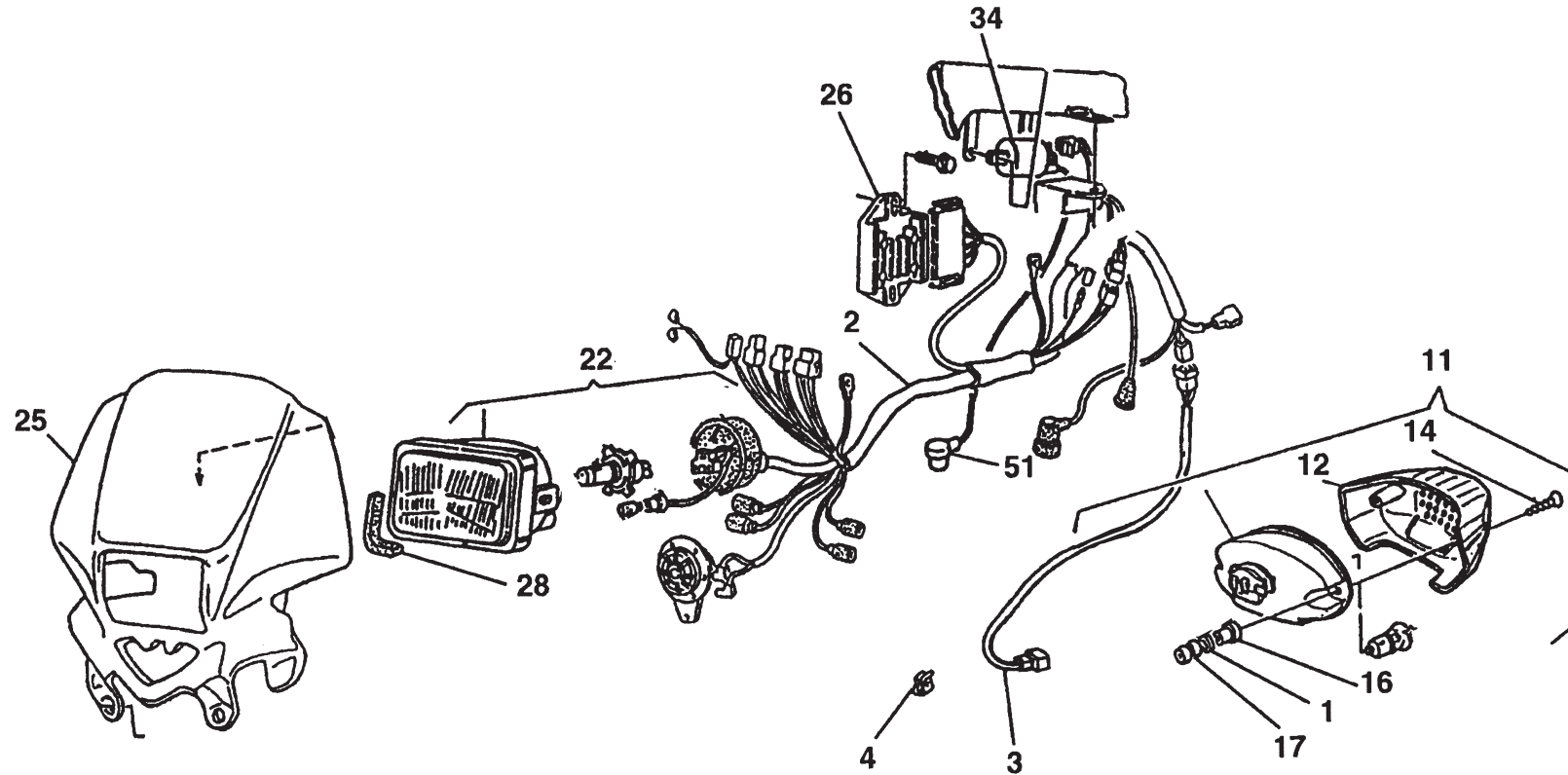
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 18

## RUOTA POSTERIORE - REAR WHEEL - ROUE ARRIERE - HINTERRAD RUEDA TRASERA

Note Notes Mark Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
W	1	N0005505	1	Pneumatico (120/90 - 18")	Tyre (120/90 - 18")	Pneu (120/90 - 18")	Reifen (120/90 - 18")	Neumático (120/90 - 18")	
S	1	N0005507	1	Pneumatico (150/60 - 17")	Tyre (150/60 - 17")	Pneu (150/60 - 17")	Reifen (150/60 - 17")	Neumático (150/60 - 17")	
W	2	N0006505	1	Camera d'aria	Air tube	Chambre à air	Luftschlauch	Cámara de aire con válvula	
S	2	N0006507	1	Camera d'aria	Air tube	Chambre à air	Luftschlauch	Cámara de aire con válvula	
W	3	N0007005	1	Fascia copriraggi	Rim strip	Bande	Band	Banda	
S	3	N0007006	1	Fascia copriraggi	Rim strip	Bande	Band	Banda	
W	5	XH297400	1	Cerchio (2,15 x 18")	Rim (2,15 x 18")	Jante (2,15 x 18")	Felge (2,15 x 18")	Llanta (2,15 x 18")	
S	5	XH298400	1	Cerchio (4,25 x 17")	Rim (4,25 x 17")	Jante (4,25 x 17")	Felge (4,25 x 17")	Llanta (4,25 x 17")	
W	6	XH297500	18	Raggio (l=174 mm) Corona	Spoke (l=174 mm)	Bras (l=174 mm)	Speiche (l=174 mm)	Radio (l=174 mm)	
W	6	XH297501	18	Raggio (l=178 mm) Disco	Spoke (l=178 mm)	Bras (l=178 mm)	Speiche (l=178 mm)	Radio (l=178 mm)	
	7	N2007503	36	Nipplo	Nipple	Nipple	Nippel	Nipple	
	8	XH282700	1	Mozzo completo	Hub assy	Moyeau compl.	Radnabe, Kpl.	Cubo compl.	
	9	EJ39099216	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	10	N0003510	2	Cuscinetto (ø25xø47x16 mm)	Bearing (ø25xø47x16 mm)	Roulement (ø25xø47x16 mm)	Kugellager (ø25xø47x16 mm)	Cojinete (ø25xø47x16 mm)	
	12	EJ49099076	2	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	13	N1001511	1	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	14	XH282900	1	Disco freno (ø220 mm)	Brake disc (ø220 mm)	Disque frein (ø220 mm)	Bremsscheibe (ø220 mm)	Disco freno (ø220 mm)	
	15	N1000207	5	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	16	XH281400	1	Corona (Z = 49)	Ring gear (Z = 49)	Couronne (Z = 49)	Kranz (Z = 49)	Corona (Z = 49)	
	17	N1000707	6	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	18	N1003003	6	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	19	XH268900	1	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	
S	20	XH297502	18	Raggio Corona	Spoke	Bras	Speiche	Radio	
S	24	XH297503	18	Raggio Disco	Spoke	Bras	Speiche	Radio	
	21	N1003005	1	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	22	XH238924	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	27	N0009006	1	Catena 5/8"x1/4"(114maglie)	Chain 5/8"x1/4"(114 links)	Chaîne 5/8"x1/4"(114maillon)	Kette 5/8"x1/4"(114Schake)	Cadena 5/8"x1/4"(114malla)	
	28	N0009103	1	Giunto	Coupling	Joint	Kupplung	Junta	





# WXE-WSM 50

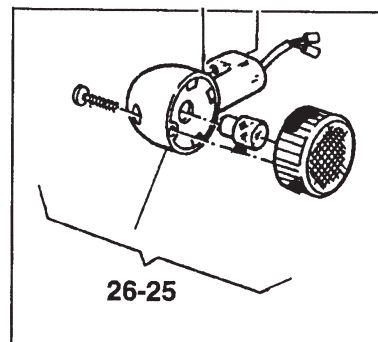
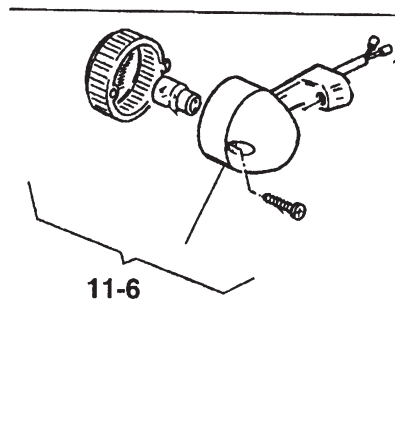
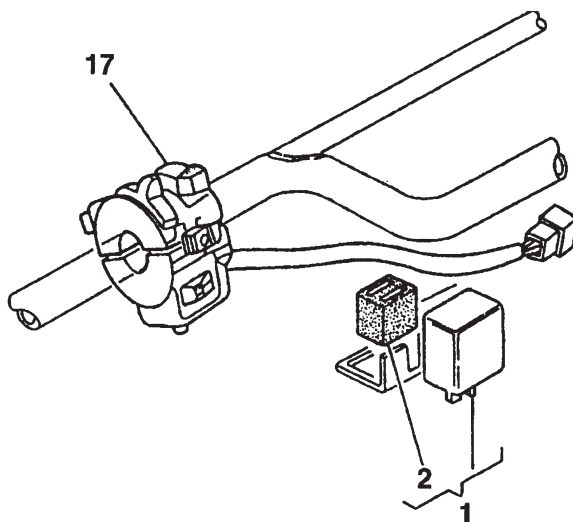
TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 19

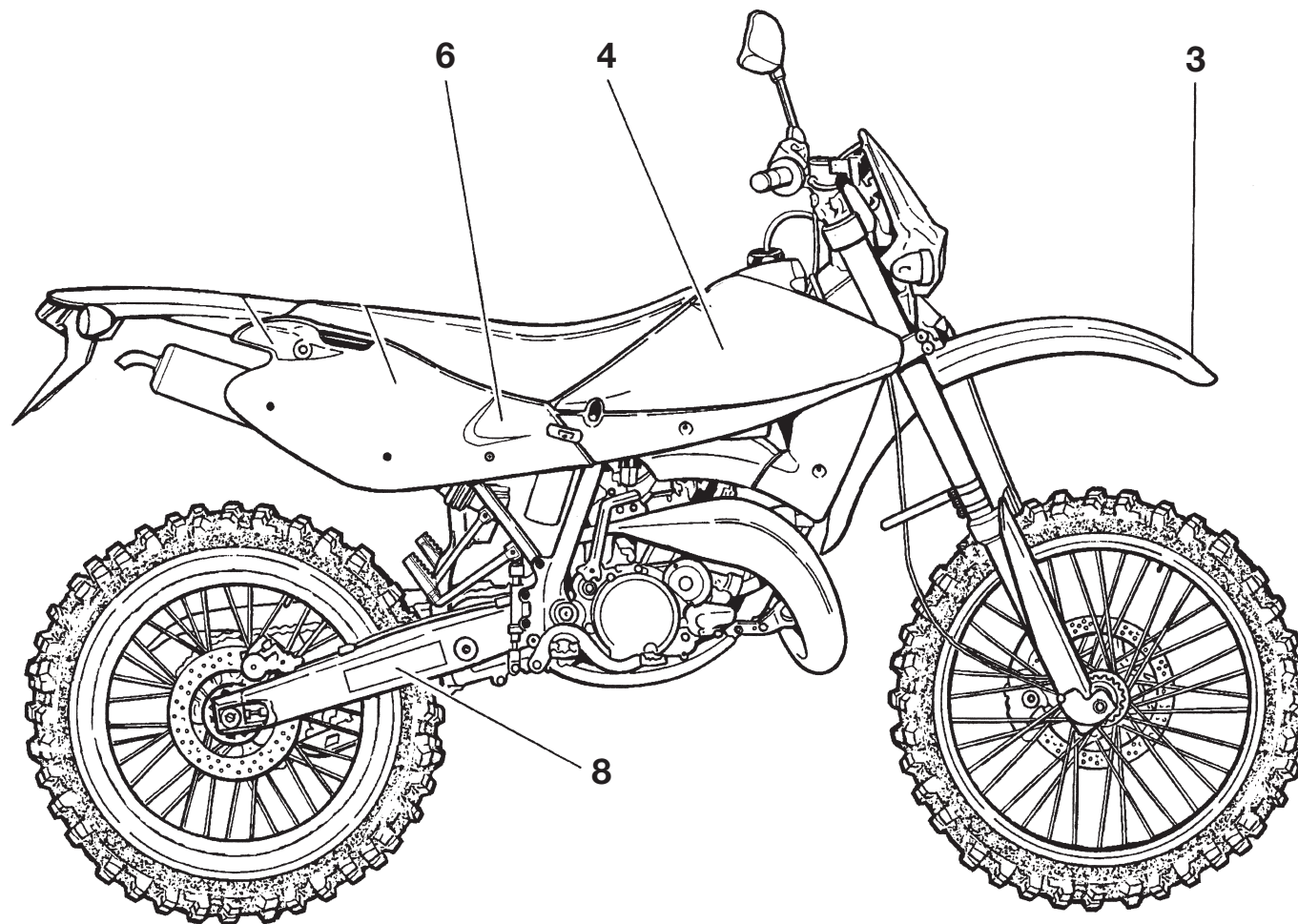
MPIANTO ELETTRICO, PORTATARGA, PORTANUMERO - ELECTRIC SYSTEM, PLATE HOLDER, NUMBER HOLDER - INSTALLATION ELECT., PORTE-BALAI, PORTE-NOMBRE - ELEKTR. ANLAGE, SCHILDTRAEGER, NUMMERTRAGER - INSTALAC. ELECTR., PORTA-MATRICULA, PORTA NUMERO

Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	N1001513	2	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	2 <sup>2002</sup>	XH279400	1	Gruppo principale cavi	Cable assy	Cables compl.	Kabel Kpl.	Grupo principal cables	
	2 <sup>2003</sup>	XH293100	1	Gruppo principale cavi	Cable assy	Cables compl.	Kabel Kpl.	Grupo principal cables	
	3	XH290500		Cavo posteriore	Cable	Cable	Kabel	Cable	
	4	EG005120610	1	Passacavo	Fairlead	Passe-câble	Kabelführung	Prensa-cable	
	11	EH800088873	1	Fanale posteriore completo	Tail light	Feux derniere	Hinterleuchte	Faro trasero	
	12	EH8A0094119	1	Lente	Lens	Loupe	Linse	Lente	
	14	N1000412	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	16	XH288100	2	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	17	N0011301	2	Gommino	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummistück	Junta de goma	
	22	XH287500	1	Gruppo ottico completo	Optical group	Groupe optique	Optische Gruppe	Grupo óptico	
	25	EH8000A0233	1	Cupolino	Fairing	Carenage	Verkleidung	Cúpula	
	26	EE434330116	1	Regolatore	Regulator	Regulateur	Regler	Regulador	
	28	XH301900	1	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	
	34	EE432399015	1	Bobina	Coil	Bobine	Zundspule	Bobina	
	51	N0018501	1	Pipetta	Pipette	Pipette	Pipette	Pipa	
	2002	EH800043391	1	Serratura Cpl	Ignition syicth assy	Interrupteur pour all. Cpl	Schalter Kpl	Interruptor encendido Cpl	
	2003	EH3282001	1	Kit interruttori	Interrupteur kit	Interrupteur kit	Schalter	Kit interruptor	
		EH800099650	1	Strumento digitale					
		EH8000A0883	1	Guscio spie Cpl					
		XH320000	1	Spia olio					
		XH291000	1	sensore magnetico con cavo					
		XH290900	1	sensore magnetico per disco					
	2002	XH276600	1	Piastra sup. conta km.	Plate	Plaque	Platte	Placa	
	2003	XH2929A0	1	Piastra sup. conta km.	Plate	Plaque	Platte	Placa	









# WXE-WSM 50

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

# 21

**DECALCOMANIE (codice colore E) - TRANSFER (colour code E)**  
**DECALCOMANIES (code couleur E) - VERKEIDUNG (Code Farbe E)**  
**CALCOMANIAS (còdigo colòr E)**

Note Notes Marke Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gultig Validez
W	3	XH292600	1	Decal per parafango anteriore	Transfer	Décalcomanie	Abziehbild	Calcomania	
W	4	XH293600	2	Decal per convogliatore Dx/Sx	Transfer R.L.	Décalcomanie D.G.	Abziehbild R.L.	Calcomania	
W	6	XH293500	2	Decal per fianchetto Dx/Sx	Transfer R.L.	Décalcomanie D.G.	Abziehbild R.L.	Calcomania	
W	8	XH 292500	2	Adesivo per forcellone	Transfer R.L.	Décalcomanie D.G.	Abziehbild R.L.	Calcomania	
S	6	XH293700	2	Decal per fianchetto Dx/Sx	L.H. transfer R.L.	Décalcomanie D.G.	L. abziehbild R.L.	Calcomania	
S	3	XH292800	1	Decal per parafango ant.	Transfer	Décalcomanie	Abziehbild	Calcomania	
S	4	XH293800	2	Decal per convogliatore Dx/Sx	R.H. transfer R.L.	Décalcomanie D.G.	R. abziehbild R.L.	Calcomania	
S	8	XH292700	2	Decal per forcellone	Transfer R.L.	Décalcomanie D.G.	Abziehbild R.L.	Calcomania	
W	=	WXE 50							
S	=	WSM 50							

